第壹家壽科醫生

洪庭梓女醫

李淑美

洪家祖傳專治理傷科限期包愈永遠斷根到坡十載醫愈無人登報贈匾各界常聞馳名已久遷移與陳豆腐街門牌三十兩號便是

李淑美 洪鳳梓 謹白

民國十二年十月三十日 啓

▲本報特別啓事

一、成立年限 本報成立於前清光緒七年廿月十二日迄今已十四有五年

二、宗旨 今後宗旨注重實業教育

三、總經理 陳仁岩

四、總編輯 周君南

五、編輯發行所 星加坡哥劳實得力十一號

六、總號數 一千一百六十四

民國十四年一月一日

第一萬二千八百零六號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS AND FEDERATED MALAY STATES WITH A LARGE CIRCULATION.

WEDNESDAY 22ND JULY 1925

Printed and Published by CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.

ESTABLISHED 1880.

▲本報報費列左

一、每份一角 二、每個月二元

三、三個月五元 四、六個月十元

十二個月十八元

▲報費定例

外埠郵費另計英屬每加四占其餘各國每加九占

無論本埠外埠如有投函定閱務將中西文詳細住址及報費郵等費一齊惠下空函訂閱恕不答覆

▲告白定例

蒙全年告白費分期先收倘有他故停止照價收足先此聲明以免後論如登短期告白請先來此佈

本報謹啓

完全國貨

金龍香煙

這是很有名的

金龍牌香烟

姐姐帶一罐

路上吃去

南洋兄弟煙草有限公司啓

NANYANG BROTHERS TOBACCO CO., LTD.
(Incorporated in China)
(SINGAPORE)

民國十三年十一月十四日

勒吐精代乳粉

(最大特色)

世界各國醫士均稱勒吐精爲哺嬰孩無上之代乳品以其性質無異母乳且能使哺嬰孩强壯易於抵抗疾病實爲母者所當特別注意者也其優點有四

▲注意 勒吐精代乳粉係以藍罐裝成以鳥巢爲商標

(一)性質無異母乳

(二)初生嬰孩即可哺之

(勒吐精代乳粉)

(罐樣)

新嘉坡英瑞煉乳公司 列位先生鑒貴公司登於叻報之(育嬰指南)一書照下列住址惠我一本先此鳴謝即請財安

年 月 日 姓名

住址

TO MESSRS. NESTLE & ANGLO-SWISS CONDENSED MILK CO.,
P. O. Box No. 404 Singapore.

Dated...........

Dear Sirs,

Kindly send me a Free Copy of "Lactogen" Baby Book as advertised in the Lat Pau Press and much oblige.

Yours faithfully,

Name...........

Address...........

三 久藏不壞

(四)開水冲服

本公司特備育嬰指南一書其中對於嬰兒養育法疾病防衛及療治法等言之甚詳如蒙將廣告中之劵剪起填寫英文之姓名住址寄來即行寄贈

星嘉坡英瑞煉乳公司啓

郵箱四百零四號

Nestle & Anglo-Swiss Condensed Milk Co.,

P. O. BOX NO. 404 SINGAPORE.

德國康寧藥房
精製專治五淋二濁聖藥
藍色白濁丸
GONORGIN
ANTI GONORRHOEA
南洋總代理 會豐商店

八旬老母

●患病三十年竟獲全愈

請讀下列函件、當知無論男女老幼、均能康健強壯、年老者得享生壽之樂趣、年壯者得能體強、可免不育之患、幼年子女得能壯旺活潑、能成強健之人、第威德補腎丸、乃全球著名藥劑、經救保能奏上述各項效驗、今將諸據列後、

滿口小滿家蓉棠安記號主蒞天之君來函云、家慈年已八旬、曾患背痛 骨痛 腎病等症、歷受三十年之痛苦、試服各藥、雖見效者、至服第威德補腎丸、始見功效、服丸一月、百病消除、痛楚盡除、氣色頓變、得見康健之日矣云云、

請細讀此信、如能來行考觀更妙、蓋此種證明、足以證明無論病者如何年老、或其病症無論如何劇烈、均可服第威德補腎丸、具有強身功效、

因其能滋補腎部、腎部康健則身體自強、第威德補腎丸、乃醫治下列各症之第一靈藥、腰痛 背痛 風濕 骨痛 腎痛 骨節筋骨疼痛 虛弱 乏力 遺精 便濁 小便刺痛 沙淋 石淋 口味惡劣 舌苔厚膩 小兒尿床 以及婦科諸症、

第威德補腎丸各大藥房均有出售
價目 大瓶二元七角半 半打十五元 小瓶一元五角 八元

切勿徒費金錢、請先試第威德補腎丸、然後購用、函索樣品須附郵票一角、作包紮寄費、則內容豐富之樣盒即當原班寄奉、

英商 第威德製藥公司
上海四川路第三十一號
中華郵政信箱九四五號

如欲試用此全球著名之第威德補腎丸樣品請向本公司函索附郵票一角作包紮寄費樣品即當原班寄奉

●有意批購者注意
如蒙批購請向星加坡及南洋獨家經理星加坡羅免順律三十六號美隆洋行接洽可也、

一九二五年三月九號

○本報啓事

啓者本報從前祇經理部設有電話現因近日外間人士與本報編輯部接洽之事甚多故特在編輯部增設電話一座其號碼仍爲一一六四號諸君有事與本報編輯部接洽者請爲留意可也

本報編輯部謹啓
民國十四年七月廿二日

時論

●領事裁判權問題 (四)

把上面所舉的各條文細讀一遍。我對於在華領事裁判權的實質。也可恩明梗概。各國與中國締約時期前後不同。約文不免紛歧。就是條文字義解釋。亦有很不明瞭的處所。但因爲最惠國待遇的條款作用。與夫多年來領事裁判權及運用的慣例。現在中國的領事裁判權。究竟有一個劃一的制度。我們現在把這個制度分析起來。可以總括四個要點。

第一個要點。是領事裁判權原來爲有約的外國人而立。自然凡是牽涉外國人之訴訟事項。於領事裁判不成問題。一切均屬中國法權。由中國官吏。依中國法律處理。

第二是凡屬於同一個締約國的人民。彼此間有爭訟發生。此事純屬於領事。或其他該國在中國特設的法庭法權以內。所適用的法律。亦全然是該國的法律。適着刑事案件。中國的警察。亦可拘捕犯人。但犯人必須押交所屬國家之官吏收領。

第三是凡此一締約國的人民與彼一締約國的人民有爭訟事項。中國官吏不得過問。此等事項。由此兩締約國官吏。依其法律處理。其手續如何。則純依此等國家彼此間協定辦理。(通例關於民事案件。兩國領事出來和解。和解不能。則仿行中國人民與外國人民訴訟辦法。原告向被告所屬之法庭起訴。)

第四條是凡遇無約國的人民。控告有約國的人民。其法權屬於有約國之官吏。如他的刑事案件。被告係無約的人民。則法權屬於中國法庭。又如遇爭訟的各造。都是無約國人民。或者原告是無約國人民。被告是中國人民。則法權專屬中國法庭。而所適用的法律。亦係中國的法律。(有時有約的國家在此類爭訟中。爲無約國人民執行調停之勞。但是在中國沒有像在土耳其的一種制度。許有約的國家。把他國人民。放在自己保護管理之下。生出有所謂被保護人民。外國未始沒有想把這個保護制度輸入中國的。但是中國從未嘗准許這事。)第五是關於中國人與締約國人民之爭訟。無論民刑案件。均歸被告所屬的法庭處理。適用的法律。亦是被告人本國的法律。這個要點。關係最大。可以說是領事裁判權的主部。與是而領事裁判制度運用之複雜困難。亦都在此。此層且放在後面說明。

本館專電

▲廿一日下午十時廿二日上午八時自上海發

△段祺瑞令外長沈瑞麟向使團催訂最近各項交涉之日期：以免延宕日久：枝節橫生：

△京津在野名流：多主張將中國各種外交上之懸案：一併於此次提出：以謀總解決：

△最近張作霖：因皖蘇二督地盤之要求未能如願：段復未允將孫岳免職：段張間意見日深：張將即返奉：東三省外交上：亦將有重大之事變發生：

△美使力謀關稅會議：早日舉行：

△廣州國民政府電京：建議宜在北京召集全國國民代表大會：以謀上海沙面漢口各外交重案之解決：

△上海租界工部局自來水部之罷工工人：已訂於廿三日(明日)全體復業：

△上海現狀：日見進步：但工商各界之損失：實不可以數字核計：銀根奇緊：罷工工人之生活：亦仍極困難：

△陳炯明拒絕與楊希閔合作：

△林虎洪兆麟等通電：表示與廣州政府合作：

△蔣介石與許崇智：因教導團駐地餉械之爭持：蔣被許館擊重傷：黃浦省城：皆宣佈戒嚴：

△香港當局現正協謀海員之復業：

△香港市況：將復原狀：回港之罷工工人：將無條件復業：

本坡要聞

●英京勞働黨公佈廣州國民政府之宣言

廿二日(昨日)英京路透電云。勞動黨之新聞紙。業將廣州國民政府之宣言長電文公佈。該宣言云。現時人士。對於中國事變之紀載。多被歪曲。實則中國此次事變。係反對各種不平等條約。反對外人在外國租界中與發種種不人道之事業。及中國軍閥受外國人之保護。以謀軍閥其在中國經濟上政治上之地位云而已。故宣言要求英其他之國廢除不平等云云。

●英下院中關於調查滬案報告之質問

廿一日英京路透專電云。代表麥克勸爾氏於下院中答覆特區威廉氏之質問時。曾稱政府尚未接到關於審訊上海慘殺事件中各被害者之供證之正式報告。但政府業經電令北京英國代表。若尚未將此項正式報告送交時。須即呈報云云。至政府接到此項供證後。將否公布。則尋氏謂現尚不能預言云云。

●坡督返叻之期

署理坡督荷斯氏。日前前往馬來半島東海岸一帶。作正式之巡視一節。已誌前報。茲悉署督將於本星期日乘坐來輪政府所用小輪海吳號返叻云。

●印度王子之行旌

印度王子孟買省區域中一小邦之王子。此次作遠東之遊。前星期日偕其隨員等抵叻各節。經紀前報。茲悉王子復偕其隨員。於上星期日乘火車前往吉隆坡。遊歷馬來半島。並將前往暹羅。再由暹前往北京。約于八月七日。方再抵叻。然後由叻再搭輪前往中國日本各地遊覽云。

●政府對於未具利票之樹膠之處理

茲悉政府當局。對於樹膠販賣商業經呈報但尚未領得輸出利票之樹膠存貨。特准其按照樹膠限制條例

◁廣告▷

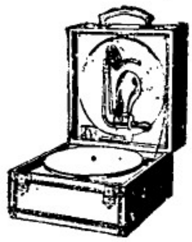
啓者敝籌賑會自演劇以後蒙社會熱心人士慕捐善款熱心贊勞各款經派出收捐員登門徵收今各事已告竣定於本月廿五日（星期日）在本校禮堂開同人大會宣佈一切進支數目及辦理一切結束事宜屆期務望 先生撥冗賁臨指導一切爲禱 此佈

民國十四年七月廿二日
公立合羣義學校演劇籌款會啓

請吃
味精
增壽命
享口福
民國十四年正十月八日
總代理 中南貿易公司
星嘉坡 檳榔嶼

⊙世界著名之笛卡式留聲機

笛卡式留聲機堅固輕巧極便携帶因其結構精美奇妙其所發之清越音調屋內屋外俱屬相同現時全英帝國購用此機者不知若干萬人而世界各地凡舉行幽靜之遊藝者亦莫不應用此機其價值之超越可知盒藏留聲機實以此爲嚆矢



DECCA
THE PORTABLE GRAMOPHONE

▲本坡代售處如下
張昌（亞拉伯街五十四號與五十五號）
楊裕晒（亞拉伯街一百五十號）
登昌（禧興芝律）
民生兄弟（惹興芝律四百四十六號）
意卜拉斯公司（亞德斐酒店之大樓）

▲零售價格每架五十元

唯一輸入人（星洲 檳城 怡保 吉隆）
轄登堡勝沙露父子有限公司啓

一九二五年七月二十號

Sole Agents
Huttenbach Lazarus & Sons, Ltd.
Incorporated in the S. S.
Singapore, Penang, Kuala-Lumpor, Ipoh.

永嘉年補血藥其色微紅其味甘美試飲一杯即可知其所補於健康之大

該藥實補血藥中之最上者無論男女無論年齡皆可飲之尤以羅病衰弱或過於勞苦者最宜

該藥出市已在四十年以上名醫介紹者已達一萬餘人請即於每飯後服飲二三杯當可知其培補力量之大與裨益健康之速也

WINCARNIS
"The Wine of Life."

唯一輸入人 星洲 怡保 檳城 吉隆
轄登保拉沙露父子有限公司啓

一九二五年七月二號

SOLE AGENTS
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
Singapore, Penang, Ipoh and Kuala Lumpur.

▲日光標番梘

若將日光標番皂之紙盒啓開時必發一種清香凡用此以洗滌衣物時其出水後必帶一種新美之色味曬於空際尚有一種微香散出而非似彼臉質過濃且不純潔之番梘即在曬乾或焙乾以後尚帶肥皂之濁氣者也

日光標番梘絕對的純潔之品質可於其氣味驗之其發泡速而且濃可知其絕未含有其他化學之物質

三十餘年來日光標肥皂之製造其鑒之嚴未嘗稍懈故其品質亦從未稍有變更且無論至何地所見之日光皂無不具有同一之品質日光港或其他海外日光廠所造之肥皂所以能享世界最大之盛名者實以此故

每條日光梘可以一千磅擔保其品質之純潔

韓顛日治拿沙路士父子有限公司

SOLE AGENTS
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
(Incorporated in the Straits Settlements.)
SINGAPORE PENANG KUALA LUMPUR, AND IPOH.

祖國要聞

●上海南京路發生慘劇後之各方要訊（廿六）

(甲)滬案交涉停頓後之日本輿論

▲輿論界　日本輿論界自五卅事件發生以來。除一般報紙極力誹毀吾國外。其餘如雜誌。近來已將中國民衆心理及此次運動眞象了解對於五三十事件。咸表示相當的同情。故自十八日六國委員宣告北上後。各雜誌俱示惋惜之意。深盼外交團義罷辦事。謂關係各國。本諸正義公平。與中國政府爲急速解決上海事件之謀。對於公共租界之組織。及司法行政等。亦願友好的精神。得一討論也。刻正分別勸誘本國政府中等語。日本輿論界以此爲列強對華態度之急變。英使有强硬此決心。不僅當前危機。可以解脫。對於中國國際地位之根本改善。即此已見端倪。吾人爲極東計。爲世界計。聞訊不禁爲之歡躍三百也。願後望我政府（日本政府）繼續爲之者。助救鄰邦之危難。使英美各國不能不喜日本援同情。然後日本便進而立於指導者之地位。然　爲將來之根本問題。目前對申江事件之解決。列强能否依中國方面所提之條件。從事談判。尚屬重大疑問。如租界權限擴張一節（即租界內華人須與外人享同等權利）乃承認租界存在也。然中國多數民衆之要求。乃在不平等條約之撤除。根本即收回租界也。故將來北京外交團與中國政府權續談判。應有一種當前發於事實之表示與決心。即一面對於上海事件。只就事論事公平解決。一面爲對於中國民衆之要求之國權恢復條件。極力接受。另以眞好的精神。與中國政府分別交涉。如此問題不難混雜。使彼此爭持眞決矣。同時對於中國民衆。吾人希望諸其先對上海事件之解決方法。（記者按此指我方所提出之十三條也）表示滿足。中日運動。其他國權運動。且稍待異日。最好於將來關稅會議時。再行正式討論。最爲妥當云云。

此日本輿論界最近之態度。又勞動界因受政府之壓迫。行動且不能自由。意見更無從表示。目下日政府對於中間之討論或批評申九五三十事件之會等。多論團體私人。仍嚴禁獨發。吾國留學界現已由各省區出代表數人。組織聯合代表團。定於六月廿八日全體出席聯合會。[illegible]

(乙)駐京各使之重要表示

（北京訊）上海學生聯合會代表趙謝□抵京後。曾歷訪各國使館。公使。陳述上海事件。並剖明其大我國民衆運動。絕非排外。尤非赤化。請求主持正義。各使均有答覆。除法義兩使談話。已見前報外。茲再將各使之詳細談話。披露如下。中法美意三使皆爲此次照常中之著名者。其眞正態度如何。實有注意之價値。

▲法使　法使謂彼在此次事件中。必主持正義。彼曾訓令滬法領。對華人不得行用武器。並令海陸軍離滬。故法租界內迄無慘劇。使團派員赴滬調查交涉調開軍隊。恢復秩序。然後移交涉於北京。以定負任之誰屬。及賠償之數目。中國方面所提四條。除解除巡捕武裝一點外。皆可辦到。彼甚願助中國學生。代表等宣揚委員團中之英　兩國委。故日兩國人。質處於犯罪地。應請注意。法使並代日兩使。甚願意解決此事。

▲美使　美使甚願彼當設法解決此事。並云此事出於公共租界。不能令英人獨負其責。

▲英使　英代使謂此次英日人實屬無理由。彼甚表同情於中國學生。政府亦始終贊助中國。不過外交辦理尚未宣佈。未便多有表示。彼敢證中國此舉。純爲愛國運動。決非排外。以後謂中國學生宜傳此事於世界時。只須公平心靜氣之敍述。世人即可認公理之誰屬也。代表等當贈出此次慘死者照片暨閱。英代使爲之憫然不置云。

▲俄使　俄使謂此次爲純粹國民之運動。結果如何。以中國人民態度堅決與否爲斷。目下最危險者。爲以中國當局之讓步。各軍閥爲討好其背後之帝國主義者。不惜殘殺人　以擁之。如曹吳即其一例。軍閥爲帝國主義者。皆中國之敵。非軍閥與國帝國主義者。本末由施其惡技也。此事若不徹底解決。將來同樣事實必再重生。故中國方面。決不能要求賠償。即視爲滿足也。

▲德使　德使由參贊鮑敦古代見。鮑謂目下最要者。爲英國態度如何。至德國願贊助中國。惟德國地位特殊。不能有所表示也。

(丙)張學良抵滬情形之經過（二）

▲醫院　布告　此日淞滬警察廳長常之英特發布告云。照得五三慘案。義憤同深。奉天第三軍張軍事帶衛隊蒞臨調查眞相。該隊爲奉天教導團所訓練。關於風紀。素極嚴明。此次隨從南來。乃係慰淞滬人民之喁望。現駐閘北。係備捍衛之需。給養供張。均由公家置備。[illegible]

自籌備。現爲重要。

▲工商學聯會代表之進謁　工商學聯合會代表林鈞鄔志豪王漢良等三人。於昨日下午一時。往謁張學良軍長。時門外候見者甚衆。張乃延見代表。既入座。林鈞先發言。謂先生前調。知繁忙實甚。但滬人等受聯合會委托。欲有所陳述。現滬案慘案之經過情形。該會方在編纂報告。將來印成後。即當送呈一分。務賜日期。當備茶點以表歡迎。張謂歡迎兩字。我非其時。此時間之談話。則頗願舉行。此次慘案。凡屬國民。無不憤怒。況年青年。血氣尤盛。但愛國眞誠。必貴有堅忍　毅力與冷靜之頭腦。學界年僅二十餘。血氣方剛。務願　諸君共勉斯義。英埋伏工部局。犧牲實大。尤望認清對方。勿誤輕就。諸君此後卽須注意。無論何時。皆當接見。又張良力陳組織義勇團工團及學生軍。以自衛安寧。當軍長加以提倡云云。張笑頷之。嗣因往者促張赴半淞園之宴。代表乃辭出。

(丁)追述滬案正式交涉之第壹日情形

六月十七日滬報云。昨日爲正式交涉之第一日。公使團參贊六人。暨我國特派員四人。於下午三時。在交涉公署會議。自午後六時散會。議時嚴密防範禁。拒絕採訪。各中外人間訪見我國特派員者。亦謂兩方所會議商之處。公事所在。不能將序洩。惟事關重要。此時以未決議令。殊不能盡量發表。實爲抱歉云。

又訊。有自其他方面探訊會議情況者。昨日下午。列席使團參贊六人。我國特派員蔡廷幹。曾宗鑒。許沅。四人。外部本派委虞洽卿在內。虞以商會會長之地位。爲辭去故不列席。席間由蔡氏與法國參贊爲主席。蔡氏先宣稱。余等奉政府訓令來滬。本主調查。一據事實。爲公平正確告。既奉本國之令。當此案宜與上海就地開議。一主息事寧人之旨。以兩方討論。俾得早日解決。中外復業。繼即由蔡氏致答詞。并分別討論總商會所提出之條件。爭執頗久。而于收回會審公廨一條。尤多辯論。兩經時之久。所討論者約要如、（一）罷業後自然撤消戒嚴。（二）被捕者業已釋放。學校則分別是否但國戒嚴之故以辦理恢復（三）懲兇事再研究後。惟負稱當官本責維持治安之責。（四）傷亡者允予賠償。尚未論及數目。（五）使團關於對中國道其歉忱。當再商酌。（六）參贊殊無過問分辯之譯。今後願再電京請示。（七）使團恐未能千預商業織工。然必力爲贊助容再續議（八）優待工人。有中國之法律可按。（九）工部局及納稅[illegible]

事自由商辦。（十一）三附律可當撤消。（十二）言論出版集會之自由。本有中國法律之存在。（十三）和但警部。在此最嚴重大之會議中。最好不及此種枝節小事。至其權限。自己努力爲爭議云。談判之後。英秘書樊克里超稱。中英邦交。於今二百四十餘年。無時無地。無不願與中國親善。即使館擋卷。亦每標有親善之格言。此事發生。急宜設法解決。且上海一埠。尤爲世界所瞻之所係。倫敦英民。每引上海爲同等之巨埠。太子此次來滬。特復引與英。之重視。每以爲一切治安秩序。可與倫敦媲美。乃昨不幸。有英人死傷之事。亦正爲遺憾。後此中國亦可有保護維持之誠云云。時已六鐘。亂散會。下午論節目。續俟今日下午之會議。並定此後每談結果時。始再行交換公文云。

○招請劉線及釘薄工人廣告

啓者本館現欲招請劉線、釘薄工人、各一名。如熟悉此項工藝者。請到本館經理部面商可也

民國十四年七月廿二日　本報經理部謹啓

▲工部局通告

▲爲停止交通事。

爲通告事啓者照美芝律及域多利亞街間之橋樁律全部將即建築溝渠特于於七月二十二日起至下次通告之日止停止一切交通即希各界注意爲幸

一九二五年七月廿二日　啓

工部局秘書處總辦寧會啓

◆移遷告

啓者吊橋頭米商公所現已搬遷其枝街門牌九十號即英文(No. 90, Boat Quay Singapore.)但各界惠顧如有函件賜教可寄交以上住址祈投爲可也并請台安

民國十四年夏曆乙丑六月初一日

吊橋頭米商公所啓

▲工部局通告

▲招人修理住屋事。

爲通告事啓者本局委員會擬招人修理福建島內第二號石坑監督官之住屋如有願意承投者可於每日辦公時間內至本局總辦部索閱各種圖樣與投標格式其投標函件須於七月廿四日正午以前送交本局總辦處收存將於八月八開標

本局委員會對於各種投標　棄取之全權非價格最低者或任何一種投標即可望入選也

一九二五年七月十七日　啓

工部局秘書處總辦寧會啓

星架坡
衛安公司
西藥行

本中興普濟水注意提防假冒

本中興救時普濟水普治百病之聖藥凡遇危急重症確有回生起死之功此固婦孺皆知口碑載道無庸贅述惟近來市儈奸商每運來僞藥假冒影射從中漁利害人誤世喪盡天良本主人有鑒於此特托星加坡松柏街門牌七號衛安公司爲南洋全權總代理發行以利便僑胞購用各埠商號如欲就近採辦眞正朱中興救時普濟水者可與衛安公司接洽方是本中興救時普濟水正貨也批發價格一律從廉

本公司代理
五洲藥房自來血　艾羅醫生補腦汁
九福公司百齡機　瑞芬氏廣嗣藥露
德國純陽固本片　新濟世氣痛靈丹
批發相宜

施林氏
第一神效除痰止咳水
嗽聖藥
主治
感冒風寒咳嗽　肺熱痰火咳嗽
日夜連聲咳嗽　少年發熱咳嗽
男女老年咳嗽　喉癢惡寒咳嗽
肺癆肺痿咳嗽　痰喘氣促咳嗽
咯血內傷咳嗽　痰濕氣滯咳嗽
小兒積熱咳嗽　婦人陰虛咳嗽
逢咳必止　藥到病除
真治咳之唯一聖藥也
各埠藥房　店均有代售
星架坡松柏街七號衛安公司總代理

煖腎膏
助陽煖腎　小腸氣
子腸風去濕止痛
蹈痺限日全愈

金麒麟女寶丹
註冊商標金麒麟爲記

調經種子　保產安胎

一治月期前後或臨經腹痛
一治月經來數或多少不勻
一治白帶赤帶白淫
一治産後瘀血未清
一治月期肚痛大便閉結
一治血山崩漏不止
一治遠年近日經閉
一治胎動腹痛
一治似孕非孕全頭暗病
一治婦人久不孕育

凡服此女寶丹以經期預早六日早晚每吞一粒連吞一眼後一二日異見肚内微痛及似痾濕熱之狀乃藥力運行平日積滯到三四日如無肚痛下月經期必與上月相對倘若仍有隱痛因內經積瘀未清於下月依期照法再吞一服蓋行瘀去生新不論孕婦室女靜女一切婦人皆可吞服早用鹹水晚用清茶送下服丹不可吃鹹平日經期有準者吞至三四服無不受孕不寒不燥性極和平功效宏力百發百中屢試屢驗　諸君採買幸勿輕視誠種子聖藥女界寶丹之第一也　服丸時忌食白欖蘿蔔

總代理星架坡衛安公司
南洋　　　　　　商店

服之補品因其有壯心腎生新血之能力無論老者少者與及婦人女子均皆合用其功能治心虛血弱破金肚血面黃肌瘦頭暈眼花耳聾腎虧胃弱手足酸軟病後失調諸虛百損五勞七傷等症無病服之身體壯健百病雜生誠人生必要之補品

價目　大號　每瓶弍元
　　　小號　每瓶一元弍角

上海五洲藥房謹啓

藥房製造之自來血海坡藥呼吸香膠女界寶月月紅樹皮丸已名馳中外南洋一帶唯一代理之權委之會豐商店各埠寶號採辦請向該商店接洽價格務必從廉

南洋總代理石叻庇能　垻羅會豐商店

◆匯票行情一覽表

香港銀行掛牌	一百元貼銀行	一元七五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一元五
汕頭兌現銀票	一百元貼銀行	十元
廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	二元二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二元
福州銀行兌現銀票	一百元貼貼銀行	二元二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二元
安南銀行掛牌	一百元貼銀行	二元二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二元
銀行買現銀票	一百元貼銀行	二元
上海銀行掛牌	一百元	七十三兩
銀行兌現銀票	一百元	七十二兩七五
銀行買現銀票	一百元	七十二兩五
呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十三元
期票三十天兌	一百元	一百一十五元
暹羅銀行掛牌	一百銖	七十九元二五
暹羅銀票兌出	一百銖	八十一元二五
仰光銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
[illegible]銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
高浪[illegible]銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五 六盾
[illegible]銀行掛牌	一百元	五十六元七五
期票三十天兌	一百元	五十八元七五
[illegible]銀行掛牌	每元	二司令四辨士一三二
加[illegible]銀行掛牌	一百元	一百[illegible]四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五 六盾七五
▲印度盾▼	一百盾	六十四元六二
[illegible]銀行掛牌	一百元	一百五 四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
[illegible]銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲紙字▼	每百少銀	二角半
加[illegible]巴銀行掛牌	一百元	一百四十四盾七五
期票十天兌	一百元	一百四十二盾七五
▲[illegible]盾▼	一百元	七十一盾二五
[illegible]水銀行掛牌	一百元	一百四十[illegible]盾七五
期票三十天兌	一百元	一百四十二盾七五
三巴[illegible]銀行掛牌	一百元	一百四十盾五
期票三十天兌	一百元	一百四十二盾五
[illegible]教[illegible]銀票(見字)	每元	二司令四辨士一五三六
期票三十天兌	每元	二司令四辨士一五三六
金葉每兩		七十二元
金[illegible]每個		九元五
▲銀價[illegible]		三十二元一弍五
[illegible]士[illegible]		一百三十二元七五

▲輪船入口▼

[illegible]星目	由丁加奴	初三到	實得力洋行
[illegible]南	由占卑	初三到	[illegible]號
新[illegible]	由巨港	初三到	福通代理
[illegible]陸	由安順	初三到	實得力洋行
[illegible]下[illegible]	由[illegible]	初三到	和[illegible]公司
[illegible]登	由仰光	初三到	和[illegible]公司
[illegible]船	由[illegible]洛	初三到	順[illegible]公司
龍[illegible]郡	由[illegible]丹	初三到	實得力洋行
[illegible]和	由[illegible]坡	初三到	[illegible]號
興隆	由[illegible]	初三到	吳祥和
[illegible]春	由[illegible]	初三到	[illegible]
[illegible]年	由[illegible]港	初三到	廣裕生
巴星士	由[illegible]	初四到	和[illegible]公司
不[illegible]蘭士尤士	由[illegible]	初四到	和[illegible]公司
新加[illegible]	由上卑	初四到	恒生號
[illegible]裕	由龍牙	初四到	[illegible]和
馬[illegible]齊	由[illegible]丹	初五到	實得力洋行
新[illegible]	由日里	初五到	[illegible]示必洋行
[illegible]船	由[illegible]順	初五到	全[illegible]和
新日星	由[illegible]水	初五到	大和公司
孟那多	由[illegible]仔加[illegible]	初五到	大和公司
順安	由[illegible]	初五到	[illegible]
興利	由[illegible]	初七到	和興[illegible]代理

▲輪船出口▼

▲陰六月初三日礼四輪船出口▼

船名	時刻	前往地點	公司
茂[illegible]	上午九點	往[illegible]吧 文[illegible]	[illegible]
[illegible]	上午九點	往[illegible]吧 沙[illegible]	和[illegible]公司
文[illegible]	上午九點	往[illegible]	[illegible]
[illegible]	上午九點	往[illegible]	恒生號
來丁加	上午九點	往[illegible]	開[illegible]行
[illegible]興	下午一點	往[illegible]吧[illegible]	[illegible]號
[illegible]生	下午一點	往[illegible]大甲 [illegible]宜	[illegible]號
[illegible]沙	下午一點	往坡[illegible]申 [illegible]港口	[illegible]示必洋行
[illegible]順興	下午二點	往[illegible] [illegible]港口	和益公司
[illegible]順	下午四點	甘[illegible]挽 丁加奴	
	下午四點	往[illegible]六甲 [illegible]坡	南洋代理
福興	下午四點	往[illegible]	順興號

◎各貨行情一覽

一號白[illegible]	一元七角
二[illegible]	一元五角七
赤[illegible]	一元[illegible]角
一號花面	一元七角二
二號	一元[illegible]角七
三號	一元三占八
一號光面	一元六角七
二號	一元五角四
吉[illegible]紅沙	一元[illegible]三
[illegible]株	九角七占
[illegible]港上[illegible]椒	一十元二
又　中	一十二元
[illegible]椒上	一四元
又　石	一十一元大
[illegible]白椒上	四十八元五
又[illegible]椒上	一十三元五
又　中	一十五元
[illegible]椒上	一十三元五
日　上	三十六元
又[illegible]椒	一十三元
白[illegible]椒	二十一元
[illegible]坡[illegible]椒上	二十八元五
又[illegible]行	二十八元五
白　上	二十六元五
[illegible]上	一十二元
一號[illegible]	一二元二五
二號[illegible]	十一元九
[illegible]號[illegible]	十一元七
[illegible]坡[illegible]粉上	六元二占五
又　上	五元十五
[illegible]坡[illegible]粉上	六元七角五
又　中	五元五
[illegible]粉上	五元七角
中[illegible]	七元七五
幼[illegible]	七元七五
幼　[illegible]	六元二五
[illegible]	一十八元

二號[illegible]開價	三十二五
三號[illegible]	二十[illegible]
[illegible]甘[illegible]開價	十三元七
又甘蜜土庫出價	十三元五
廿二號粗[illegible]每担	六元九
廿六號花粗[illegible]每担	七元九
四十四號幼花[illegible]	九元
本坡和[illegible]小[illegible]	二十二元五
又[illegible]砂庄	二十一元
本坡大[illegible]土油每箱	五元
[illegible]土油每箱	五元六
日[illegible]土油每箱	五元四
[illegible]土油每箱	五　五
虎[illegible]土油每箱	五元五
[illegible]土油每箱	五元五
王[illegible]土油每箱	五元大
[illegible]土油每箱	五元八
[illegible]土油每箱	[illegible]
神[illegible]兒[illegible]上	十二元五
又[illegible]	十元
沙[illegible]兒[illegible]上	十二元二五
又[illegible]	九元
[illegible]兒[illegible]上	十三元五
一號水牛皮每担	二十六元
二號水牛每担	二十三元
一號赤牛皮每担	四十八元
二號赤牛皮每担	四十元
一號鹿皮每担	五十元八
二號鹿皮每担	[illegible]
水牛角每担	廿五元

此正三星斧頭標萬蘭池係在法國裝的

各洋酒店皆有發售

一九二五年一月十號

▲承頂聲明

啓者本坡梧槽車路門牌二百六十號三號義順號雜貨生理原係何亦全創辦今因何亦全志圖別業願將義順號生理全盤店底及傢私什物概歸與和興號余梅香承頂舊義順號何亦全以前與街市諸寶號來往賬欵以及揭借等情與登報日爲限全一請彈內前來理會清楚倘過期不來理楚者乃係自誤與承頂人無干先此聲明免滋後論此佈

民國十四年七月十六日

承受人和興號余梅香啓

◁手拄標佛蘭池酒▷

[MEUKOW BRANDY]

手拄花佛蘭池爲恢復元氣增健體力與滋補血氣最上之飲品男女咸宜但購買時須注意下列樣式標簽上之手拄花方不至爲假冒者所欺騙而可擔保其爲眞正之手拄花標佛蘭池酒也

牙直利有限公司謹啟

一九二四年七月一號

Sole Agents
Guthrie & Co., Ltd.
(Incorporated in S.S.)

◁巴利德公司啓事▷

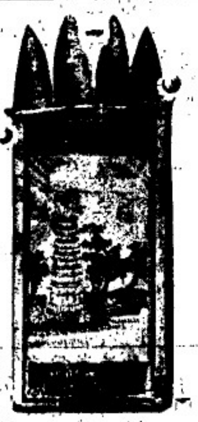
BARRETTO SHIPPING & TRADING CO.
NO 18, MALACCA STREET (TOP FLOOR)
SINGAPORE.

敬啓者本公司現辦到各種汽船大小皆備諸君或買或租均極歡迎如蒙惠顧請至新嘉坡嗎六甲街門牌十八號頂樓接洽可也

民國十四年三月五日

請試試 寶塔牌 呂宋煙

正呂宋葉製 每包四十枝 價廉質又好 請僑胞注意



一九二五年六月十七號

四支庄標帶苦利便每包每售價一元二

星洲華新煙公司總發行

海山街六號電話一七三一

Wah Sun Tobacco Co.,
6, Upper Cross Street, Singapore.
Telephone: 1731

▲壹士蘇彬廷

啟事

[illegible]南洋之中西人士[illegible]設者二十餘年始創設[illegible]人[illegible]先河[illegible]知[illegible]之[illegible]如何[illegible]南洋一帶及本[illegible]之[illegible]名紳商多存有[illegible]之工作者[illegible][illegible]有[illegible]用[illegible][illegible]大[illegible]私[illegible]上者三十[illegible]工[illegible]已[illegible]於中[illegible]日起[illegible]君如欲得良好之[illegible]大者欲得奇妙之[illegible]柏木相等者欲[illegible]不[illegible]之新法[illegible]小坡[illegible]五十四號[illegible]左[illegible]部人無任歡迎之至

民國十三年九月九日 蘇彬廷啟

福建要聞

□陳國輝重來後之形勢

高[illegible]失敗後。狼狽不堪。回首當日之威風凜凜。自不勝今昔之感。俗語說得好。樹倒猢猻散。一日潰散。或投降依附他人。或被截擊。風流雲散。早不成軍。小高敗走仙公山。任連投降黃冷。[illegible]州[illegible]一營槍二百多桿。又被陳國輝收[illegible]三百多桿。陳[illegible]清[illegible]三四百桿。大[illegible]一事。[illegible]雲[illegible]陳營[illegible][illegible]洋人。率一百多人歸降。高大局[illegible]長乃台[illegible]拆。故現已赴鼓浪嶼。聞確於日[illegible]最近[illegible]之際。為部下[illegible]連長[illegible]傷不死。[illegible]省周以[illegible]攻[illegible]和[illegible]十軍打十軍。昔使高[illegible]為[illegible]令攻陳國輝。今又封[illegible]國輝為[illegible]司令以打高[illegible]。實[illegible]陰狠之[illegible]。陳氏以[illegible]恢復原有勢力。圖[illegible]土重來。故不惜[illegible]用。[illegible]氏本人兵力已有五千多人。[illegible]八[illegible]長。高汪[illegible]部一面[illegible]軍[illegible]。一面[illegible]軍。故二人[illegible]行接[illegible]受編。聞小高汪[illegible]仍[illegible]團長[illegible]陳軍[illegible]確[illegible]安溪。[illegible]山[illegible]永春。勢力[illegible]強[illegible]。但[illegible]相持。[illegible]人得利。省方[illegible]陳已[illegible]俱傷。[illegible]計。且[illegible]事于閩北尤重。故對[illegible]南[illegible]為放[illegible]。惟泉州[illegible]檢查[illegible]電反[illegible]戰前[illegible]嚴。孔氏[illegible]其司令部[illegible]官王[illegible]性[illegible]檢查云。

□軍匪重壓下之永民

▲[illegible]
▲土匪[illegible]耳不[illegible]聞

[illegible]自[illegible]高大局離[illegible]後。永德之[illegible]。一人得以獨[illegible]。昨陳[illegible]光[illegible]壓境。[illegible]之際。仙向等鄉。[illegible]上一日[illegible]。[illegible]國輝。[illegible]壓上。其人民之恐慌。[illegible]怕陳之來。乃怕大[illegible]一起。仙遊軍[illegible]也。[illegible]日來。陳春光因退入烏石[illegible]。[illegible]攻之聲[illegible]。人民[illegible]。[illegible]軍[illegible]。[illegible]光軍[illegible]。故[illegible]。[illegible]人[illegible]。[illegible]強暴[illegible]所不為。太平[illegible]李[illegible]升[illegible]之事。[illegible]前[illegible]李日[illegible]後。用無人道之手腕。[illegible]外[illegible]刑。不[illegible]。[illegible]勒[illegible]七千五百元。聞李[illegible]小康。然永地已[illegible]。七千餘元非易事也。無[illegible]。[illegible]子[illegible]田。不足以填[illegible]。[illegible]。聞現已由[illegible]中長[illegible]項。[illegible]期[illegible]。[illegible]之[illegible]二十三人。聞[illegible]數百元。或數十元不[illegible]。聞有[illegible]者。[illegible]尤[illegible]。而尤[illegible]部王[illegible]欽。昨往[illegible]陳春光。[illegible]鄉[illegible]人。因前陳雲宮之事。[illegible]之[illegible]宋[illegible]。[illegible]陳彩相。聞雲宮之老母及妻子。親人共擄五人。

[illegible]本[illegible]鄉[illegible]人勒索數百元。[illegible]土匪大[illegible]架[illegible]。聞不[illegible]聞。[illegible]龍[illegible]。距城七里之程。本二日夜。有匪數十[illegible]。光[illegible]。男女小孩計共架去二十三人。三四兩夜。又拉去七人。現正在託人[illegible]間。鄉[illegible]未知[illegible]所[illegible]也。永民何辜。受[illegible]軍[illegible]重壓迫。[illegible]將于胡底乎。

□滬案與廈門 (三)

▲英華學生[illegible]英[illegible]日[illegible]會。[illegible]同人[illegible]外人[illegible]教育。[illegible]一份子。大[illegible]所在。[illegible]作[illegible]上[illegible]。[illegible]於本月八日[illegible]決[illegible]。以為[illegible]我[illegible]能事[illegible]。又去京電云。北京[illegible]政[illegible]學生[illegible]。[illegible]決[illegible]。[illegible]為[illegible]。[illegible]涉。[illegible]學生會[illegible]。

▲勵志學校演講[illegible]勵志[illegible]中小學[illegible]學生。因憤激滬案。於十一日又[illegible]會。[illegible]決組織學生演講隊。[illegible]宣傳。分發傳單。并零[illegible]捐。以回[illegible]上海。[illegible]工人[illegible]下。[illegible]有大六遊[illegible]上海[illegible]我[illegible]人一[illegible]。我[illegible]知。生[illegible]之表示。我[illegible]老兄弟。[illegible]姑姊妹。[illegible]亦[illegible]民一份子。[illegible]力[illegible]。一[illegible]行。[illegible]不[illegible]此[illegible]。[illegible]人[illegible]界。[illegible]我女士。[illegible]行。[illegible]無人道。[illegible]上海數百年來[illegible]有之奇辱。亦我中國[illegible]史上[illegible]大之[illegible]也。現在[illegible]工人。因不[illegible]之合作。致令[illegible]待[illegible]。[illegible]以[illegible]救之。不死於[illegible]林[illegible]下。必死於朝夕[illegible]中。[illegible]水火中人。見者真不哀號拯救。[illegible]對此[illegible]工人。其可坐[illegible]待斃乎。[illegible]等。心為傷之。[illegible]組織演講隊。[illegible]捐。惟[illegible]仁人君子。[illegible]助金錢。多少[illegible]。庶[illegible]。[illegible]舉[illegible]。俾得早日[illegible]。[illegible]目前。不[illegible]者[illegible]。[illegible]校學生。亦[illegible]云云。

又[illegible]拾日出[illegible]。[illegible]在[illegible]武[illegible]。[illegible]在新馬路。一[illegible]分[illegible]。一部分向[illegible]捐。每[illegible]。[illegible]核算捐款。[illegible]人[illegible]。[illegible]收[illegible]大[illegible]七十五元。小[illegible]十三元一角。銅元[illegible]百二十二斤。[illegible]人[illegible]。[illegible]延至七[illegible]許[illegible]。[illegible]將託[illegible]云。

▲中華女中加入演劇 十二日下午。通俗社[illegible]會。[illegible]會[illegible]社社[illegible]代表。[illegible]代表。上海學生[illegible]會代表等。張[illegible]才主席。[illegible]中[illegible]女中。決共[illegible]。成立議決[illegible]社[illegible]。[illegible]通俗教育社中學[illegible]演劇團。演時許[illegible]。[illegible]在[illegible]販賣。此款悉[illegible]團。團中設[illegible]務部會計[illegible]部。劇本部維持部。[illegible]務張[illegible]才張[illegible]。劇本李維修徐[illegible]呂[illegible]陳[illegible]。官傳[illegible]仁張世[illegible]清

▲[illegible]團[illegible]合力演講募捐[illegible]人員[illegible]。除由各[illegible]工。演[illegible]外。每[illegible]有三[illegible]協同通俗教育社演[illegible]出。[illegible]十一日晚[illegible]路[illegible]演說。[illegible]宗[illegible]五[illegible]事情形。[illegible]外人此[illegible]。[illegible]世[illegible]亡[illegible]。[illegible]外人[illegible]。由[illegible]切實團結。[illegible]民氣是以[illegible]。[illegible]工[illegible]大[illegible]純為工人[illegible]。[illegible]工人[illegible]起[illegible]。[illegible]沉[illegible]下。[illegible]非常[illegible]。[illegible]約千餘人。自八[illegible]演至十一時半。始[illegible]宗[illegible]上海狀況。[illegible]力[illegible]。黃怡仁[illegible]下募捐。[illegible]算公布[illegible]所收。除尤亞英[illegible]仁生陳[illegible]洪[illegible]正[illegible]陳[illegible]地洪[illegible]德隆[illegible]各捐一大元。吳[illegible]古捐一元外。零捐小洋七元一角。銅仙九百八十一枚云。

江洪天[illegible]英[illegible]王[illegible]。[illegible]馬育才黃祖山[illegible]文新[illegible]林仲[illegible]江[illegible]池[illegible]業武[illegible]。及女中學生二人。[illegible]洪天[illegible]文新[illegible]廷鈞黃祖山[illegible]。女中學生三人。會計部林東山余[illegible]和。舞台監督[illegible]世熙。零[illegible]香[illegible]。[illegible]則[illegible]。普通[illegible]角。[illegible]等大洋一元。特[illegible]大洋二元。名[illegible]定數。定十六日起至二十日止云。[illegible]五[illegible]生。[illegible]安[illegible]會

□船戶踴躍輸捐可嘉

(廈[illegible])海上各船戶。自[illegible]滬案[illegible]狀。[illegible]同情之[illegible]。大六[illegible]行之夕。各船戶以山上[illegible]工。為悲痛的表示。而海口船戶。由[illegible]船公會大船公會及[illegible]藥船[illegible]會[illegible]。以示同聲一哭。故是日[illegible]有能海之舉。[illegible]船戶等[illegible]見岸口各團[illegible]募捐。[illegible]同[illegible]一份子。休戚攸關。[illegible]乘其責任。愛是[illegible]大[illegible]藥船[illegible]。各[illegible]發[illegible]抽[illegible]款。十七號[illegible]抽[illegible]以便[illegible]滬云。

◀旗昌保險有限公司▶
(總公司設在香港)

本公司[illegible]香港之公司[illegible]例[illegible]按照一九〇九年[illegible]之保險公司[illegible]註冊[illegible]保費低[illegible]凡[illegible]要本之[illegible]本公司[illegible]光[illegible]其[illegible]詳情[illegible]本坡[illegible]之[illegible]格[illegible]大五十四號本公司[illegible]理[illegible]洽商也(Mr. D.J. Broderick, ResidentSecre ary 54, The Arcade.)
招[illegible]代理人
一九二五年四月廿三號 [illegible]

◀和豐輪船有限公司廣告▶

○新船回唐

本公司[illegible]久[illegible]迎[illegible]公司實多感激[illegible]由歐州[illegible]新船一艘名日豐平[illegible]大[illegible]光[illegible]門等埠以[illegible]客之[illegible]伍千[illegible]載客位二千餘名[illegible]二號[illegible]等[illegible]冲凉房以及電火電[illegible]自來水[illegible]無線電[illegible]俱[illegible]有至[illegible]大[illegible]客位寬敞地方[illegible]茲將[illegible]該船[illegible]行定期如下

豐華輪船定于五月廿五日由[illegible]橫抵叻廿六日決往香汕廈

豐平新船不日抵叻

豐盛輪船決定本月廿九日由叻前往香廈(香汕貨不收)

代理船票處
香港[illegible] 聯合公司
汕頭 [illegible]成[illegible]
廈門 [illegible]公司
[illegible] 同[illegible]
[illegible] 合[illegible]公司

民國十四年一月三十日 和豐輪船有限公司謹啓

眼科第一

科[illegible]一眼
34-1, Hill Street, S'pore
Special Treatment
for eyes & piles

[illegible]印度[illegible]醫生專[illegible]眼科[illegible]名印度醫[illegible]者不計其數凡[illegible]痔[illegible]痛[illegible]骨痛[illegible]果不[illegible]一切花[illegible]等症亦能[illegible]治余來南洋廿五年久[illegible]各國人士[illegible]妙手[illegible]用印度良藥[illegible]法與[illegible]痔[illegible]等[illegible]不用刀割[illegible]即[illegible]之[illegible]本[illegible]者俱[illegible]為[illegible]上[illegible]來[illegible]者[illegible]以[illegible]讚[illegible]為目[illegible]此者[illegible]之不[illegible]本[illegible]設在水仙門二馬路二十四零一即[illegible]也

民國十三年九月四日 [illegible]

牛車水二馬路

中華實影戲院新畫廣告

由七月廿一日拜二晚開演

頭場八點半

（一）時事雜誌　一幕

（二）笑劇　一幕

（三）精武之精神　五幕

名星威廉丹根君主任

（四）笑劇

休息十五分鐘

二場九點十五分

（五）時事新聞　一幕

（六）魔爪記第七第八段　四幕

此劇乃威廉丹根之傑作內容有拳術之比賽馬上之爭鬭極盡能事諸君盍來一觀當知余言不謬

（七）忘記法律　二幕

（八）好笑畫劇　二幕

入場券照舊

民國十四年六月六日　謹

◀新加坡▶

東方影片公司

▶辦事處東陵路二十六零八號◀

Eastern Film Company.,
26-8 Orchard Road
Singapore.

請看下列諸名片

最近運到

哀情傑作　悔不當初　共九幕

棄婦　共十一本（主角王漢倫女士）

情海風波　共十本（主角張慧冲先生、徐素娥女士）

覺悟　共十本（主角曾劍輝女士）

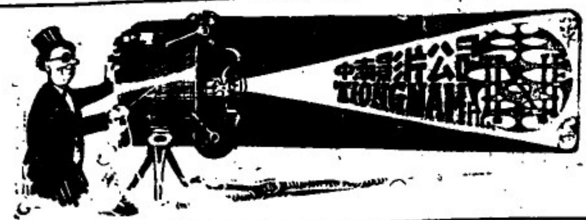
不日將到

摘星之女

王漢倫女士主演

本公司爲提倡祖國藝術起見特派專員駐滬辦上海各著名影片公司最新出品多有南洋羣島專演權凡我同志僑胞如要租演者請到本辦事處接洽

民國十四年六月八日　謹啓



最近運到中國新片

孝女復仇　十本

俠情名片　前情　八本

艷情影片

還有下列各著名影片

採茶女　社會影片　九本

苦學生　教育影片　十本

新南京　軍事影片　六本

呆大艷福　滑稽影片　三本

情劫雙鴦記　倫理影片　十本

本公司所到各影片多有南洋專映權各埠欲租者早賜接洽

發行所　新加坡源順街二百四十號中南影片公司

泗水監光巷拔四號中南影片公司

民國十四年三月廿八日

中南影片公司啓

Office Address:-
240, TELOK AYER STREET, SINGAPORE
AND
KAMPONG BAROE, SOERABAYA

SURINA THEATRE

蘇靈那

▲頭場七點半

江中失人　七幕

▲二場九點半

猪太人之一月　十幕

本星期六屬映日戲（猪太人之一月）入場券香相同童子半價

本星期日日戲一律收半價各界士女幸請早臨

Gaiety Picture Palace

牙池

萬惡之水災　大六幕

泊流之水手　六大幕

常至之鄉村　續演第十三十四兩幕

此外尚有諧書數幕

●本報特別啓事

啓者本報派報工人間有漏派致令閱報諸君以不得卽日之報紛紛爲憾若茲特鄭重聲明倘閱報諸君未得接閱卽日本報者可卽用電話通知或于翌早以函報告本報經理部當卽補派以免遺漏特此佈告敬希注意

民國十四年六月一日　本報經理部謹啓

◉承頂聲明

啓者本坡實龍崗律門牌十百八十九號吳興號雜貨生理原係吳木清自己創辦至西曆七月十四號止吳興號吳木清將吳興號生理全盤店底及傢私什物概歸吳卽擔辦承頂故特登報聲明嗣後吳興號吳木清日前與街市商賈買賣各往賬款以及揭借等情自登報日起限至一禮拜內前來與吳木清清楚若過期不來理楚者乃係吳木清之事與承頂人無干特此聲明免滋後論此佈

民國十四年七月十五日　承受人陳挂鋼啓

○告白

啓者敝號前僱用黃振興爲任街下採貨之職茲黃振興無故突然離職故特登報通知各號如黃振興再有向貴寶號各號用敝號名義擔賒貨物敝號均不承認此佈

民國十四年七月十五日（冊）　隆公司啓

◆養正學校招生

本校現屆學年之始師範中學小學及半日半夜各補習班暨免費工讀半夜義學均重新招生定期八月七日上午九時舉行入學試驗有志來學者先期到校掛號報名候試可也

再本校定期八月十日上午八時開課

民國十四年七月二十日　養正學校啓

大中影片公司

特色新片魚貫到星

小朋友

此片昨已到星現在檢驗中不日就可開演此片爲明星公司最後新片出片後大爲滬上各報贊許稱爲發揮極的作品以該公司日求精進自歌後孝屠卜但、許多明時髦因該片極爲公司偉大攝影已完成之後所以該片均極重視光爲絕顧份將比前（最後貢獻）更大不同了

沙場淚

此片爲大陸公司數萬鉅款新出品因絕於（大水災）責倫劇之大戲乃招集明星重新改革經營數閱月始成此片價值之大此可見該片專演權已由敝廠得不日就可到星

成功

此片藝術之高深已爲有目共賞該片已赴吉隆坡等地映演號稱途者皆買座極盛亦可見觀衆之歡迎該片了

本公司購片主義極注重藝術如有佳片不惜重本

歡迎商片諸君如欲租演請至本公司接洽

民國十四年六月十五日

中街三十三號大中影片公司謹啓

△飲（大樹）標葡萄酒

BIG TREE
PURE DOURO
PORT

大樹標葡萄酒爲品質優美滋味醇厚之葡萄牙國特來據稱十分調濃且品質優美請一試之蓋與類友此爲醇濃之酒味甚爲醇厚請君如欲購買大樹標葡萄酒便宜省錢一加倫四分之一之半樽其價每一瓶半價

民國十四年七月一日　啓

法國晏地干路白濁丸
担保三点鐘立見奇效

此藥丸創自一千八百六十四年爲世界上最靈救之白濁藥也專治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇功再服兩天定能痊愈保無復發有患斯症者急宜購服

南洋總代理 會豐商店

分售處 怡保 會豐商店

會豐藥房均有發售 民國十三年十一月十九日

廣東要聞

日人在沙面被人轟斃詳情

廣堤二馬路。日本人設立之博愛醫院。有庶務員中台南樹氏。來粵受聘於該院。已三載餘。昨二十日上午十一時許。由該院赴沙面台灣銀行。支取薪金伙食。約五千元。適沙面罷工風潮發生後。海員及沙面華人激於義憤。罷工。且是日爲星期六。翌日銀行休息。故赴沙面提取之華人。擠擁萬分。有久候仍未能提得者。不免因之嘩噪。適中台氏手携長約一尺闊約七寸之皮包。由該行跑出。以人多擁擠。致被搶掠。故行走甚急。沙面內之安南人。疑其搶掠。開槍向之轟擊。彈子一穿左臂上入心臟。一穿左臂稍下入腸。該日人即仆于[illegible]橋閘脚。手携小皮包。因而失去。後有日人經過見之。即飭人將中台扛往法領事署([illegible])由法領派兵護之醫官前往施救。[illegible]傷已重。[illegible]駐沙面日人。即電知博愛醫院。該院院長立乘汽車至沙面救護。中台屍體。已由法警將創口裹紮完好。據即將屍扛往日本人會(即沙面內之日人俱樂部)至下午三時三十分。始扛回博愛醫院埋殮。查該日人之[illegible]在[illegible]。未有[illegible]同來者。此事發生後。沙面當局即下令戒嚴。派英兵守衛。許出不許入。即由內行出者。亦須搜身。誰下午一時後。且將鐵閘關閉。當西橋之閘。亦可往來。記者除赴肇事地調查外。并往訪博愛醫院長。該院長因公未暇。派醫記長山科宣人接見。由[illegible]三者(日人通粵語)翻譯。據山科君稱。[illegible]中台是台灣籍[illegible]。提一個月之[illegible]薪水。被匿在沙面內偵知。尾隨至東橋。將之轟斃。搶去其小皮包內款項。但不能證實[illegible]說。因中台無人同行。且受傷後已不能言語。祇被沙面內之[illegible]云。槍響時。橋外見有穿黑綢衫褲者。向沙面方面奔走。(按此或槍擊警逐之途人)據山科君所說。該從傷在沙面內尾隨中台之後。則沙面防務。當有負責之人。且此案疑竇甚多。因死者既無人同行。受傷後又不能言語。[illegible]槍殺而斃。亦無從[illegible]之。記者詢據當時值勤長警。亦不見有[illegible]故槍。亦無搶[illegible]之可疑入。在閘外跑走。故此案目下尚未知其如何辦法。惟我國官吏。[illegible]數睡[illegible]。已飭軍警緝此案兇犯云。

港粵罷工後之要訊

▲香港

六月二十八日香港訊 [illegible]行家昨日開會決議[illegible]

一日開市。證券交易所定七月七日開市[illegible]股票經紀會委員會[illegible]通過決議案。依證券交易所之行動辦理。昨夜有苦力一隊。由警察保護往九龍碼頭起卸輪船[illegible]號貨物之貨物。香港九龍間渡船華員役離船前。皆將船拆損。昨日曾運海軍兵士及糧食至沙面。英法海軍提督已乘砲艦亞爾戈爾號赴廣州。二十九日。英法領事已請除英法人外之人。前往沙面。華商各銀行均已開市。英殖民部大臣梅立氏電港督。告以英政府之援助。香港政府需何援助。及對待時局用何計畫。

▲廣州

六月二十七日廣州訊 英總領事今日在廣州總會非正式演說。申謝商團及海軍人員保護沙面之出力。尤其感謝英商團及英海軍人員。法領事亦表示感忱。沙面當政局[illegible]信任英總領事[illegible]及英國海軍長官史考特。經衆一致通過。法租界西層防務業已增厚。重要地點設二行砂袋之防禦物。又據有報。英租界防務亦增厚。二十八日。法總領事已乘法電船瑪爾尼號由香港抵此。[illegible]砲[illegible]提及沙基。另有印兵一隊今晨抵此。携有機關鎗等物。沙面防務逐時增厚。預料華人不致攻擊。據可靠消息。罷工及排貨乘[illegible]

沙面上犧牲者之調查

▲死者三十一人

▲傷者廿一人

粵聞五月廿三日各界巡行發生慘案。其被傷斃人數。經調查錄於下。

▲九區段內殞命之人數 此次發生地點。適在九區範圍。事前該區長沈樹[illegible]已分飭徒手警員多名。維持沙面一帶秩序。詎[illegible]事發該區全署人員。均爲傷斃者之收殮。計該區當[illegible]昇回傷亡之軍民學生等共三十四名。內除[illegible]十五名[illegible]者外。有梁錫煊。容[illegible]初二名。救回區署後。[illegible]斃命。受傷之十七名。即用車輛分送光華[illegible]濟各醫院救治。計在九區分別[illegible]號[illegible]斃命者于下。一號李[illegible]文(學生)二號倪大德(商業學生)三號曾林四號區動開(嶺南大學教員)五號陳錦林六號(不知姓名)七號梁錫煊(嶺南人)八號(不知姓名)九號(不知姓名)十號[illegible]國[illegible](新會人鐵匠)十一號(不知姓名)十二號甄[illegible]晃。十三號盧[illegible]。十四號[illegible]慶十五號林[illegible]十六號。(不知姓名)十七號[illegible]贊。[illegible]斃[illegible]者之十七名中。除一。二。三。四。七。十二。十五各號由各家屬自行收殮外。餘由該區備棺收殮候領。另有閣得勝一名係湘軍第一團三營九連一排兵士。現駐紮鄭家祠參。。該屍已由湘軍[illegible]昇回。

▲博濟醫院被傷之調查 廿三日下午當時救往該院救治者。共二十餘名。至廿四早又有數名。曾往該院救治。計該院總共收得傷斃者共三十一名。祇昨後運即斃命者。計有龔道。湖南人。黃埔軍校第一團一營二營排長。破腦。盧[illegible]。黃埔一團八連士兵。[illegible]珍。浙江人。黃埔軍校入伍生隊三營十連士兵。許煒章。嶺南大學學生。黃華。本市商人。廣東人。盧陽及不知姓名之男子二名。現留于該院醫治者共二十一名。(一)蕭公度四川人。軍校入伍生。斷右腿骨。(二)邱慶光。香山人。二十八歲。警衛隊。斷右腿骨。(三)林生。潮州人。十五歲。紙業商人。挫傷。(四)鄧偶。南海人。二十一歲。縫衣工人斷右腿骨。(五)伍[illegible]。新會人。二十歲。業小販。斷右足骨。(六)陳習。山東人。二十二歲。軍校入伍生。傷右膊。(七)廖[illegible]英。鶴山人。十五歲。[illegible]二高小學生。傷背部及腦[illegible]血。(八)[illegible]加傳。山東人。二十歲。軍校入伍。傷右腿。(九)盧球。花縣人。三十歲。菜小販。斷前腿骨。(十)任汝江。鶴山人。十八歲商人。傷左右腿擦皮。(十一)[illegible]。新[illegible]五十八歲。本市[illegible]。壓傷。(十二)[illegible]和三水人。三十二歲。業小販傷面部。(十三)[illegible]木生。清遠人。廿[illegible]歲。油漆工人。傷右手及右脇部。(十四)黃[illegible]南海人。三十歲。本市信差。壓傷。(十五)王然江。[illegible]人。十八歲。軍校入伍生。傷右腿。(十六)林[illegible]巧。[illegible]人。十五歲。第一高小學生。壓傷頭部。(十七)伍[illegible]榮。番禺人。十歲。本市學生。傷面部。(十八)[illegible]。貴州人。廿九歲。軍校入伍生。傷背部。(十九)[illegible]。湖南人。十八歲。軍校入伍生傷背後。(廿)胡[illegible]定。江西人。廿八歲。軍校入伍生傷右手。另有第二國民學生[illegible]傷面部。昨已出院回家治理。

◆馬來聯邦鐵路局通告

▲馬來[illegible]

啟者。馬來由[illegible]覽會定期於七月三十一號及八月一二三號在吉隆坡舉行。本局特于七月三十及八月一號至三號等日中[illegible]賣廉價來回票。此種廉價來回票價收單程之票價。不須另加入場劵費。如下列各等票。二元(二等票)[illegible]元(三等票)二角。除以下列各地外各站均有。凡往隆坡者均可買來往車票。在上述期間內。由八月四日止無論何日皆可作回程之用。

日里 [illegible] 巴[illegible]都 [illegible] 地 石[illegible] [illegible] [illegible]工廠 [illegible] 海口 新街 [illegible] 蔴坡 [illegible] 暗邦及新街場等支路 [illegible]丹各站

此項廉價來回票在夜間快車無效仰各注意

代理總經理事[illegible]通告

一九二五年七月九日

限一分鐘止癢皮膚水不活[illegible]

皮膚[illegible]爲小疾[illegible]之不理則血中之熱[illegible]以致多年不[illegible]可厭[illegible]多等皮膚[illegible]後[illegible]藥性[illegible]烈[illegible]後皮膚常留[illegible]色洗[illegible]幸得[illegible]治血之[illegible]此所血[illegible]消血熱[illegible]名之曰皮膚水[illegible]外科各症俱可治之此藥[illegible]之本[illegible]之黃金油[illegible]知[illegible]黃金油宜之[illegible]則此藥水宜之此[illegible]水之[illegible]傷衣服二[illegible]止[illegible]快三[illegible]之功[illegible]且價[illegible]試用時一角二大[illegible]五角二[illegible]

君疾已愈乎 我有特效藥

其名曰[illegible]丹。經[illegible]者試驗多年[illegible]可之研究[illegible]已廿年於[illegible]見其宝[illegible]之好[illegible]此之[illegible]所長治[illegible]之日止[illegible]丹[illegible]須治[illegible]之妙法以[illegible]成[illegible]論[illegible]血[illegible]新[illegible]之[illegible]俱能治之[illegible]手[illegible]向[illegible]者始[illegible]此[illegible]近因天氣不[illegible]者日多[illegible]到[illegible]一日[illegible]乃[illegible]價備供[illegible]用[illegible]凡[illegible]內傷之[illegible]俱效[illegible]者[illegible]食之後[illegible]

分辨藥品之必要

[illegible]此[illegible]之世[illegible]出品[illegible]則之[illegible]一[illegible]亦難[illegible]識者之[illegible]之法[illegible]

黃金醫百病 人們不可少之寶

[illegible]油[illegible]味[illegible]功[illegible]速[illegible]試[illegible]火柴挑黃金油[illegible]的[illegible]入口中[illegible]舒暢[illegible]味[illegible]便知藥力[illegible]比之徒恃[illegible]大有分別況[illegible]救急扶危之[illegible]牙痛[illegible]消[illegible]止[illegible]凡[illegible]各外科之病內服[illegible]採黃金油[illegible]有[illegible]

家有調胃丹 紅包確可怪

此丹不[illegible]有病[illegible]以治病[illegible]免許多毛病[illegible]治大便結皮膚[illegible]血[illegible]非病[illegible]症[illegible]百[illegible]老少可[illegible]凡外科之血[illegible]熱症[illegible]用藥[illegible]內服[illegible]丹[illegible]不神效每盒二角[illegible]用六大

葉奇可專治脚病血病咳嗽內傷婦科

吉隆坡代理[illegible]光明公司 [illegible]

本店有眞正紅花油白樹油發客價廉公平不賣假貨

海山街四十六號 葉奇可啓

民國十三年十一月[illegible]日

派力牌香烟
"PIRATE"
Cigarettes.
W. D. & H. O. WILLS.
Bristol & London.
10 CIGARETTES
四時咸宜
This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co. (Straits) Ltd.
(Incorporated in England)

◎注意注意
▲行樂及時
▲請至星洲
唯一之遊樂
場石叻無二
的消遣地
▲即晚秩序
（一）怡和影畫
戲
（二）馬來歌舞
新劇

歡樂園
唯一遊樂場

（三）京　劇
（四）印度幻術
（五）潮　劇
◎大門入場券
祇收一角
歡樂園有限公司啟

（明）（星）（公）（司）（新）（出）（版）（之）（社）（會）（片）

最後之良心

時間
每晚分作兩場
上場由七點正起
下場由九點半起

全本十大幕

共長萬餘尺

券資
樓上位弍元四角
廂房位壹元八角
頭等位壹元二角
二等位九角
三等位六角
四等位三角

（陽歷七月十五日陰歷五月廿五日拜三開演）

這齣劇爲明星公司最近的出品：明星以前所出的片：在中國藝術界：佔得重要的地位：早爲一般人所公認：可是這齣劇．他的結構．表演．背景．光線．在明星以前的出品：實有一日千里的銳進：在一般人說：王漢倫去了：鄭鷓鴣死了：明星此後的出品：定不及從前了：那知不然：他不但及得從前：且遠勝數倍：諸君以爲這話是吹法螺嗎；請費些時間來領略：就可證實了

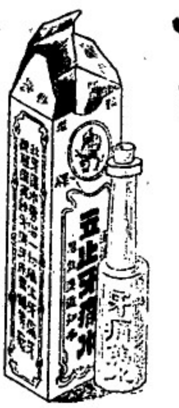
▲劇情略說

[illegible]

注意　演至七月廿四晚止

瑞昌西藥行雙鷄牌良藥

牙科第一



齊亨賓固本片

眼癌
聖藥水

發賣所香港永樂街瑞昌西藥行
南洋總代理石叻[illegible]埧羅太平會豐大商店

[illegible] 每瓶一元 [illegible] 每打十五元

雙鷄牌眼科聖藥水

[illegible]

◁聯東保險有限公司▷
Eastern United Insurance Corporation, Limited.
石叻馬六甲街門牌一號[illegible]銀行二樓

中國人之保險事業須惠顧中國人之保險公司故本公司之誠係完全保　水火
險兼保廣多事　各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉
使儒險財產永爲穩固區區保於香島商業中不無少補耳　[illegible]啟

董事
薛中華　正主席
吳克儉　副主席
楊纘鴻　李俊源　黃兆珪　邱雁賓
舒霽村　王順為　許山典　余惠林

司理　黃賓臣
總司理　李偉南
副司理　何守智

民國十二年十一月二十三日

(一)算命

某甲向着他的舅父說（舅父你很會算命且同我算一算）他的舅父說（可以我算你一生豐衣足食多福多壽財寶來歸無憂無慮夫妻愛情甜密朋友盡是上等人物是一個上等幸福的命）某甲笑着說（舅父你是不是看我拿着虎標八卦丹才這樣說）舅父說（不錯不錯）某甲說（那麼不要算了不要算了）

總發行新加坡虎標永安堂大藥房主人謹識

民國十四年二月十四日

濟弱扶傾

夫愛羣之道莫不以保種爲先然而欲壯身體謀幸福者首重保乎腎之爲劑也腎主人生命繫爲種族興亡強弱繫爲故腎氣本足則精神定然壯心思靈敏肌體增長如腎氣不足則形容因之而枯瘦面目青黃頭暈眼花腰骨疼痛心神忘亂精力困倦耳聾耳鳴夜夢遺洩等症請服威廉醫生之保精益腎丸於兩星期內定必百病消除精神爲強心思爲之靈敏魄力大加精良其藥之力足以濟弱扶傾之故也

每打十二元　每瓶一元二角

南洋總代理石叻庇嚨埧羅會豐商店

RED HEART BRANDY No: 1.

紅心牌萬蘭池酒

萬蘭池酒可於下列商店買之

五代天曾 新榮成
勿基 振源號
大坡大馬路 振源興號
山仔頂 泰泉成號
水仙門 新永泰號
大坡大馬路 福安號
二馬路 乾元號

正庄法國萬蘭池酒務須講紅心牌萬蘭池酒因其係市上所售各種萬蘭池之最上者一次嘗之便永爲伴侶矣

一九二五年六月廿四號　（送）

（七州府及暹羅惟一代理人西菴公司謹啓）

SOLE AGENTS S.S. F. M. S. & SIAM.

SYME & CO.

SINGAPORE

△禮吉氏之藍靛

價廉物美　市上罕有其比

請謝絕價平之仿造品蓋用久之後此仿造品必較爲昂貴

顏色深明物質清潔能令衣服雪白可愛

代理人峇嗎及慶全公司

一九二五年三月廿三號

Agents BARKER & KENGCHUAN
10 D'Almeida Street,
Singapore.

廈門 春生堂

秘製祛風濕補藥酒天下馳名

總代理
實叻吉寧街[illegible]郭協順號[illegible]行廈門[illegible]仔市街永春春生堂主人郭威祥啓

民國十三年五月十一

南洋要聞

英屬

◎國風幻境劇團來峡

▲演劇籌款倡辦夜學

[illegible]覘。夜學乃補救少年失學唯一之良劑。較之日學爲尤重。是以新加坡倡辦夜學之聲。甚囂塵上。中外僑[illegible]。今[illegible]國風幻境劇團[illegible]志士。倡辦一星洲平民學校。特不[illegible]跋涉。到各埠演劇籌款。其[illegible]心夜學。[illegible]敬佩。昨日該劇團代表[illegible]君來檳。曾與當地各界接洽。聞與地政府。已准該團在[illegible]登台排演。至於[illegible]院[illegible]日期。一俟擇定。當[illegible]行宣布。[illegible]二星期[illegible]曾在[illegible]演。大受各界之歡迎。以其熱心教育。又熱於演劇也。吾儕不乏熱心教育之人。諒將來必能予以臂力。

◎關丹埠將設立學校之佳音

[illegible]稱。彭亨地方。地廣人稀。惟東部之關丹埠一帶。地處海濱。交通便利。年來商業亦[illegible]興。華僑之移住其地者。日衆。牛業[illegible]業。[illegible]自[illegible]能[illegible]。昨[illegible]友人王君由[illegible]到[illegible]。據云。該埠之熱心公益商[illegible]和君。曾[illegible]成君。[illegible]守[illegible]君。[illegible]君等。近在[illegible]協力倡設立學校。曾[illegible]會[illegible]開會。[illegible]集衆議。[illegible]商辦法。且首[illegible]巨款以資倡導。期於[illegible]成。[illegible]之下。[illegible]見[illegible]。不日將有求學之機會矣。[illegible]而誌之。

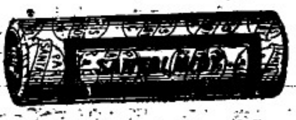
荷屬

◎關于取消遺產局問題之各方意見

巴[illegible]。[illegible]地政府。[illegible]取消萬[illegible]日[illegible]等處之遺產局。殖民[illegible]員斯[illegible]氏。提出嚴重抗議。[illegible]則發表於荷文印[illegible]報。[illegible]則在殖民議院辯論。六月廿九日。[illegible]府代表[illegible]氏。一一說明政府取消該局之理由。據代表云。取消萬隆日[illegible]馬冷三處之遺產局。非[illegible]爲[illegible]。且有[illegible]須取消之理由。政府[illegible]合地[illegible]等法庭。及破產委員之[illegible]。決議取消三處之[illegible]方。[illegible]三遺產局之歷史如下。一千九百廿一年時。巴城泗水[illegible]川三處大遺產局。[illegible]有不良之現象。爲[illegible]補救起見。政府方面。提出兩項辦法。第一項將三大局改組。第二項分設三小局。[illegible]大局事務。[illegible]各方[illegible]成第二項辦法。於是設萬[illegible]日里馬冷三小局。及[illegible]後各方始覺悟。知施行第二項辦法之失策。諺曰。亡羊而補牢。猶未爲晚。政府之意。欲實行第一項辦法。[illegible]須三處大局。[illegible]究各局職員。[illegible]將萬[illegible]之局員。[illegible]歸於巴城。日里之局歸於[illegible]川。馬冷之局歸於泗水。[illegible]言之。並將小[illegible]局併於大[illegible]局也。此項辦法既。可節省經費。又便於管理。據巴城局長云。萬隆乙人員。集合巴局後。辦理一切事務。力量可以有餘。誠一舉兩便也。進一步言。以調[illegible]各區代理而論。多設一小遺產局。亦無[illegible]於事。夫巴[illegible]泗三局。欲[illegible]各外埠代理。固[illegible]困難。然多設[illegible]等處之小局。辦事人不過二員。辦理[illegible]有事務。[illegible]不暇。[illegible]能[illegible]查他處之事務。若集合於巴城。則巴局將來。辦事員大人。[illegible]事時。派一人出外。局內尚有五人。故小局與大局合併之後。即[illegible]置代理一人。其職[illegible]與文埠等處之代理無異。若必欲要求設立小局。則文埠等處之人。亦未嘗不可。[illegible]實無濟於事。政府方面決不取也。政府代表。對於取消小局之理由。已如上述。茲錄破產委員之意見如下。夫人不能[illegible]顧及萬隆一方之破產案。同時亦當注意文埠之破產案。因兩地皆爲大埠也。日里。芙蓉[illegible]。校[illegible]三地。亦同一比例。馬冷[illegible]。何獨不然。據此而論。由各地俱宜設立小局矣。反言之。芙蓉[illegible]。校[illegible]。文埠[illegible]。可以設代理。則日里。萬隆。馬冷。亦未嘗不可。破產案各地皆有。實不能以爲只萬隆當設小局。而文埠則不當設也。若文埠等處。可以不設。萬隆埠亦可不設也。在政府及破產委員之意見。均以爲三處小局。無存在之必要。[illegible]取消。小局所有之事務。一概[illegible]大局辦理。茲再述各方有關係之高等法庭之意見如下。巴城高等法庭。對於取消萬隆遺產局事宜。謂若能任命[illegible]妥當且能稱職之人爲代理。[illegible]取消小局。亦無妨礙。又[illegible]川之高等法庭。亦嘗出其所[illegible]以日里[illegible]等處之律師。及[illegible]川和商會來[illegible]。[illegible]成取消日里之遺產局。大意謂日里之局。[illegible]用處。不如日里[illegible]取消爲愈。但[illegible]等法庭本身。則爲[illegible]等所以贊成取消者。非爲遺產局問題。乃爲局員之問題也。泗水高等法庭。亦甚贊成取消小局之計畫。蓋謂小局與大局合[illegible]。則不必多用人員。各處法庭。皆贊成取消之議。故政治方面之主意發表。（未完）

民國十四年六月十二日

可由各有代理購買



法國山打減[illegible]丸[illegible]選上等檀香油和貴重藥料製煉而成功能[illegible]利[illegible]殺菌清血消腫止痛固氣培元[illegible]治[illegible]染毒及濕熱所致各症無論新起久患服丸二天立見奇功永不復發[illegible]清導之聖藥也經在歐洲各國咸稱神效流行中國歷有年所患斯症者祈注意焉用法[illegible]看仿單自然明白

（中國發行所）香港尖沙嘴彌敦道十八號德律風九龍一五五至[illegible]旬沙行

各大藥房均有發售

秘製

墨魯寫兒

華[illegible]魚肝油精丸

綏峇鴿及慶全公司

Obtainable At All Dealers
INDENTING AGENTS
Barker & Keng Chuan
Singapore.

DOUBLE ACE

GOLDEN
VIRGINIA
CIGARETTES

該煙枝以醇香純潔著聞凡吸煙者宜隨地購買雙點嚜之煙枝因其品質之精美無時不然也雙點之商標正所以示其純潔醇香之品質請注意雙點之商標

○端蒙分校建築校舍招人投票

啓者小坡文寬律本校校址前託興祿師余瑞任君繪具圖式呈請工務局核准建築正式校舍現已蒙批准茲欲招人投票承領建築該工程圖式寄存興祿師余瑞任君辦事處（假佛巷B門牌十三號）(Lim ... 13-B Chang Alley. Tel. 594.) 如有願意承領者請向余君處觀覽及詳詢各項規則所投票務須于本年八月二日午刻送交大坡[illegible]端蒙學校收爲要至本董事部取票不限於價低爲合格亦[illegible]棄取此聲明

民國十四年七月十八日　(2)　端蒙分校董事部啓

諸君如欲買鎖匙標啤酒之時須認明商標是否眞貨方不致悞

鎖匙標啤酒乃爲世界上馳名最久者亦最頂上之啤酒也

SOLE AGENTS N. V. Straits Java Trading Co. Nos. 135, 136 Cecil Street S.S. & F.M.S.

民國十四年七月廿一日

如見肺肝

▲詹灼彬先生明鏡高懸來病魔形跡難遁。

[illegible]患頭痛症有八年矣久病失醫傷及右目自患時流淚長見日光[illegible]小幾至失明[illegible]無效[illegible]恐民夫偶閱新國民報新聞欄[illegible]者之幼子病極垂危得[illegible]天佐堂詹灼彬先生醫愈[illegible]三月廿八日所載小坡茗[illegible]路口龍[illegible]茶居主人[illegible]定邦自[illegible]內傷[illegible]經五年勢極危[illegible]公所救其中一[illegible]三[illegible]文

啓[illegible]之幼子患[illegible]危[illegible]且夕[illegible]李隆昌尹夫目失明九閱月矣在詹公[illegible]見天日[illegible][illegible]生死之[illegible]不能[illegible]詹公而[illegible]孫女[illegible]患壯[illegible]症[illegible]詹公[illegible]疾乃逐又林[illegible]患風[illegible]症卧牀三年亦爲詹公愈之[illegible]醫院[illegible]江[illegible]生[illegible]店之同居[illegible]二患[illegible]生命危若[illegible]亦[illegible]詹公爲之[illegible]以上所述均[illegible]患病[illegible]者[illegible]有[illegible]者[illegible]須[illegible]詹公[illegible]死人[illegible]肉白骨者有[illegible]詹公[illegible][illegible]者有[illegible]詹公[illegible]婦科[illegible]下生者者有[illegible]詹公理[illegible]功深[illegible]仁術者有[illegible]詹公[illegible]人[illegible]者[illegible]聞之[illegible]以[illegible]醫學[illegible]明人皆[illegible]詹公[illegible]數月其[illegible]危症[illegible]同[illegible]病者指[illegible]爲蒼生[illegible]有口皆碑[illegible]寄求診[illegible]詹公[illegible]症均[illegible]藥數劑[illegible]今氏之[illegible]消除[illegible]日明[illegible]也[illegible]以厚[illegible]酬弗[illegible]以[illegible]端[illegible]同[illegible]知[illegible]長醫在[illegible]

民國十四年七月十一日　[illegible]

◀謂試九思堂西藥房靈藥▶

Sincere Dispensary Limited.

SINGAPORE,

在新嘉坡[illegible]山二馬路門牌四十八零二號

（分行在山仔頂門牌第十一號）

專辦　歐西　各國　上等　藥料　便藥　[illegible]　行兼　監製　各種　靈驗　藥水　[illegible]粉　藥膏　列下

上等花液製成潤髮香膏

（此香膏[illegible]爲布[illegible]與紙[illegible]上品[illegible]）

治小兒府積[illegible]　治小兒壯[illegible]水　治花[illegible]骨痛消[illegible]　治風[illegible]骨痛[illegible]水　治[illegible]水　化痰止[illegible]水　[illegible]洋[illegible]水　治頭[illegible]水　治肝[illegible]水　治疥[illegible]膏　治[illegible]水[illegible]傷[illegible]油　去腐生肌藥油　去腐生肌[illegible]膏　去[illegible]名[illegible]毒藥水　治水[illegible]藥水　洗[illegible]水　清[illegible]白[illegible]水　刀傷止血[illegible]水　解血[illegible]藥水　百[illegible]汁　百補丸

更有多種未能盡錄諸君駕臨壹愉歡迎

民國十四年七月九日　九思堂西藥房啓

滑機車油　機器工

LUBRICATING OIL　[illegible]OR FACTORIES

G. E.
L. M. C. O.
[illegible] O.
For cylinders of semi-diesel engines

[illegible]EAM CYLINDER OILS
BEARING OILS
GREASES

THE BEST AND MOST ECONOMIC OILS ON THE MARKET

The Asiatic Petroleum Co. (S.S.) Ltd.,

Incorporated in England.

機彈油　汽輪油　機器油　牛的西油 L.M.C.O.　輪軸油

本[illegible]　[illegible]名種[illegible]　油[illegible]　上[illegible]　[illegible]者　亞細亞火油有限公司　在英輪[illegible]　要[illegible]　英一九二[illegible]　三[illegible]　[illegible]月廿

△茲將第二期收到特別捐諸君芳名列左藉揚仁風并鳴謝悃

有[illegible]者[illegible]五百元　世[illegible]一百元　鄭[illegible]一百元　[illegible]君[illegible]一百元　[illegible]四十元　黃[illegible]四十元　[illegible]三十元　[illegible]三十元　[illegible]二十五元　[illegible]二十元　[illegible]二十元　黃隆源[illegible]二十五元　人[illegible]君[illegible]十元

計十一條共[illegible]百十五元連第一期計二十六條共銀四千七百九十五元止

徵收捐款附啓

本堂成立已[illegible]建築之欲因屋宇[illegible]未[illegible]以[illegible]今[illegible]字業已[illegible]在[illegible]北千（即小坡電車[illegible]第一條巷）門牌十三號十四號十五號一連三間[illegible]修理需[illegible]孔[illegible]前[illegible]之[illegible]自[illegible]其有[illegible]宋[illegible]者[illegible]員[illegible]懇五月十二日（即陰曆四月廿日）[illegible]有[illegible]本[illegible]正[illegible]黃有[illegible]正[illegible]政[illegible]大恩之[illegible]并[illegible]黃光洋黃維[illegible]二君之一[illegible]署名[illegible]前所認捐之[illegible]作三期收清[illegible]知[illegible]此佈本堂代[illegible]黃[illegible]江夏[illegible]會[illegible]君如[illegible]本坡直落亞逸街（即媽祖宮前）門牌八十七號本堂[illegible]治可也

全年十二册二元六角[illegible]力在內

民國十四年五月十一日

星洲南洋江夏堂公啓

▲虎標花油出世了

本[illegible]虎標[illegible]花油功力安[illegible]久已馳名不論男婦老幼內外各科均[illegible][illegible]病[illegible]扶正[illegible]有[illegible]邪[illegible]一[illegible]旅行[illegible]隨身至寶[illegible]油[illegible]君[illegible][illegible]不[illegible]

內科主治

中風痰厥　霍亂吐瀉　五[illegible]　心痛肚痛
[illegible]花　產[illegible]　風火牙痛　山嵐瘴氣
四時感冒　[illegible]用　手足[illegible]　[illegible]不[illegible]
風痰[illegible]　[illegible]風[illegible]　花[illegible]入骨　[illegible]足[illegible]
多採思[illegible]

外科主治

百[illegible]　[illegible]　跌打刀傷　蛇犬咬傷
[illegible]百中　永火泡[illegible]　無名腫毒　一切[illegible]症
多採思[illegible]　[illegible]見效　功用太多　不[illegible]
每樽價銀七角

民國十[illegible]五月十六日

總發行　新加坡[illegible]永安堂[illegible]　主人胡文虎[illegible]

◀天壇標紅毛灰▶

(TITAN CEMENT)

天壇標紅毛灰馳名各地有年所現時七州府工部局及其他[illegible]間宏偉之建築[illegible]選用桶上有薛仁貴之[illegible]爲記品質精良取價廉宜商翁惠顧[illegible]任歡迎

一切詳情可向下列唯一代理人詢問便悉

（新[illegible]坡[illegible]
[illegible]十代理人[illegible]啓

一九二五年一月五[illegible]

叻報俱樂部

Little's Oriental Balm

一種藥品之功效

[illegible]

一千九百廿三年十一月十五號

論壇

音樂教育之過去現在 (五)

（韓傳煒）

近來因藝術教育鼓吹的聲浪。。引起了不少的迷途失足者。。新學制又盛行了。。於是情育的學科。。有必修的規定。。然而全國的中等學校裏面。。還是不能一律的教正譜。。似乎想把這音符搬上所豈業的簡譜。。實行提倡不可。。從這一點上看來。。可以斷定沒有專門學識的教員。。總難免敷衍塞責的弊病。。從來未經過練習。。怎能使他發音正確。。未經了解作曲上之構造。。那未做成的樂曲。。一些趣味都沒有。。總之正當的音樂練習時間和樂譜。。表情的演奏。。怎能使他演奏稱心。。所以音樂教員一層。。可算是我國教育界裏面最難找尋的了。。

在這樣荒蕪的我國音樂界裏面。。我很希望國人係音樂方面的有志。。一天多似一天。。總算比較研究稍有心得的幾位先生們。。所作的西洋風兩參看日本風的樂曲。。差不多要滿布於全國的中等學校了。。不過打開那近年出版的音樂書籍看看。。有的是深淺的順序倒置。。有的是樂曲死板不能引起學者的興味。。有的是西洋上面和典故太多。。尤其是平淡膚淺沒有藝術趣味的。。有如簡直是不成其為樂曲了。。

社會調查

斐律賓羣島一瞥 (四)

（來香）

斐律賓人的言語。。複雜極了。。差不多八十多族人民的語言。。沒有一族相同的。。不過我們倘然用一種歸納的方法去歸納他。。照他們大約的人口一千一百萬。。可以歸納到兩種語音。。大約有四百萬人說維薩揚語。。二百萬多些人說戈加洛格語。。說伊羅科語和比科爾語的人。。大約各有一百萬光景。。

維薩揚人。。大概都先是馬來種。。但是和南方的蘇祿人不相像。。他們喜歡陸居。。不喜歡海居。。照實際上看來。。他們對於斐律賓農業社會貢獻。。盡心竭力地培植樹林。。灌溉稻田。。使得地方日漸富饒。。成功島上的健全份子。。或加洛格人。。雖則不如維薩揚人。。他們卻很能活動於政治方面。。他們想做斐律賓人中最有勢力的人。。

現在有一種趨勢。。就是幾乎要把島上各種不同的人。。鎔為一爐了。。就風俗。。服式。。和種種各方面看。。恐怕誰也辨不出他們的差異來。。近來西班牙人又在島上。。竭力鼓倡同斐律賓人通婚。。要種族混合。。

中國人在島上雖然不過七八萬。。但他們的勢力。。聯結在島上也佔着很大的位置。。他們大約有十分之八。。在島上做買賣。。和且專做往來很巨的大生意。。

（完）

浪漫談

脚趾與乘風凉

近來流行的一種女子皮鞋。。鞋頭上都是挖空的。。形狀很像游方僧穿的草鞋。。最初只有外國女子穿。。現在差不多中國的時髦女子。。也都穿着。。

這種皮鞋。。我想此間最適宜。。可以叫脚趾頭乘乘風凉。。

我們中國的女子。。一向是纏足的。。近來去了纏足惡習。。都是天足了。。那知天足還不夠。。再要穿了這種挖空皮鞋。。叫脚趾頭也大大的解放一下啊。。

格言

戒奢格言略纂 (一)

孔子曰。。禮。。與其奢也寧儉。。奢則不孫。。儉則固。。與其不孫也。。寧固。。

管子曰。。奸邪之所生。。生於匱不足。。匱不足之所生。。生於侈。。侈之所生。。生於無度。。

韓非子曰。。侈而惰者貧。。力而儉者富。。

諸葛武侯曰。。君子儉以養德。。非淡泊無以明志。。

[illegible]曰。。欲食奢。。不可不先去奢侈。。奢侈者貪婪之母也。。

[illegible]斯曰。。生財之道。。與其注意小利。。不如注意小費。。

細黎加曰。。無用之物。。雖一錢猶貴。。

富蘭格令曰。。人苟買不急之物。。則終將賣有用之物。。

歐諺曰。。朝餐與奢侈伴。。則午餐與貧困伴。。晚餐與

雜談

傳名伴。。

學戲程序 (四)

（[illegible]）

(三)揣摩腔調　腔調有長有短。。有簡有繁。。各就其喉音之所宜。。揣摩之。。或專攻一家。。或兼習數家。。今所謂某派某派云者。。皆就其喉音之所近。。而習其腔調者也。。

(四)嚴練字音　凡習唱最難之點。。即[illegible]字音。。若遇字不真。。即聽不出字音。。所謂有腔無字者是也。。若能將字音唱準。。則喉音雖少差。。亦必聽之十分清楚。。內行所謂咬字須有勁者。。此層工夫。。最難做到。。

（未完）

珍聞

珍姑小史 (二)

珍姑楊姓。。名秋心。。珍姑其小字也。。父莊。。為遜清名孝廉。。母方氏。。亦名門女。。鼎革後。。女學大興。。珍姑遂負笈南京。。精求新學識。。姑幼承庭訓。。舊學根基頗深。。進校後。。得其良師益友之切磋。。業乃大進。。讀五年畢業。。遂臨才藻。。[illegible]。。有王謝家聲。。姑之小學也。。其兄[illegible]畢業於北大。。亦新學界之翹楚。。英算之外。。尤擅詞藻。。所作詩多纏綿悱惻。。令人不忍卒讀。。

小說

鴛鴦淚 (十六)

（野鹿）

兩[illegible]。。風清人靜。。又承君贈妾以古今[illegible]。。中外[illegible]。。教育[illegible]。。頓開茅塞。。[illegible]。。受益兮无涯。。心腦所[illegible]。。已不能使一[illegible]間。。妾之一身。。早已爲君有。。斷无再屬他人之理。。春既遺大故而。。此數月間。。竟无一字飛來。。以稍慰妾之渴想。。殆欲將此[illegible]柔情。。盡傾諸東海耶。。抑有某。。內[illegible]外[illegible]。。尋无[illegible]。。欲得妾而甘心。。然妾心已決。。不忘[illegible]昔之[illegible]。。見字即來。。毋令妾心耿耿也。。紙短情長。。願君珍重。。河山咫隔。。不盡想思。。

諧詩

十七字滑稽詩 (一)

種得無心柳。。栽成有意花。。知[illegible]。。哎呀。。

只道[illegible]面。。誰知力本牙。。[illegible]。。[illegible]。。

有[illegible]君用。。何曾不自由。。[illegible]。。[illegible]。。

[illegible]已無小。。香[illegible]欠[illegible]。。[illegible]雀仔。。三[illegible]。。

[illegible]。。[illegible]上[illegible]。。[illegible]好唱。。生哪。。

迅速快於馬。。千[illegible]似[illegible]。。[illegible]一[illegible]。。完[illegible]。。

不怕猶高貴。。何妨[illegible]有[illegible]。。[illegible]太[illegible]。。[illegible]文。。

詩詞界

紀夢 (開奇好事者)

（[illegible]）

植枕夢迴時。。半榻透窗殘月。。記得[illegible]風。。[illegible]。。[illegible]吹。。已隨[illegible]天上。。怕[illegible]。。[illegible]有一襟紅淚。。[illegible]相思花件。。

憶西湖

（[illegible]人）

[illegible]。。[illegible]可[illegible]。。其行今何[illegible]。。[illegible]往昔[illegible]。。[illegible]分千[illegible]事。。何[illegible]。。[illegible]不[illegible]。。[illegible]玩待從容。。

來件

對於提議改造瓊州會館之意見 (三)

（林[illegible]）

(二)關於辦設夜校者

此項用意[illegible]。。[illegible]可認為改造會館之最大關鍵。。[illegible]提倡工業。。[illegible]之要[illegible]。。符[illegible]能見及此。。可謂[illegible]光如炬。。[illegible]大[illegible]。。[illegible]可[illegible]。。一時不[illegible]。。[illegible]行之。。[illegible]一二[illegible]。。[illegible]之[illegible]。。[illegible]設立者[illegible]。。[illegible]分[illegible]。。[illegible]多[illegible]之[illegible]。。(竟先召集會亦可)。。人同此心。。[illegible]一致。。[illegible]營業之場所。。多在小坡一帶。。[illegible]近。。各[illegible]之夥伴與兒童。。[illegible]失學者。。得以[illegible]。。[illegible]學而[illegible]。。且[illegible]。。[illegible]行。。又收[illegible]一之效。。故余對於設夜校一項。。主張先設[illegible]校。。而後及於分校。。以期成功易而收效速。。所[illegible]有二也。。

◀中華書局出版▶

（各）（種）（尺）（牘）

白話學生尺牘　一册二角
中華初等尺牘　一册一角
註釋中華學生尺牘二册四角
註釋中華高等學生二册四角
註釋通用尺牘　四册六角
註釋中華女子尺牘二册二角半
通用婦女尺牘　二册四角
中華尺牘大全　精裝一册一元三角　洋裝二册一元
中華尺牘大全答函一册六角
分類歷代尺牘選粹　精裝一册二元五角
古今尺牘大觀　上中編各十二册每編一元　下編十六册二元四角
尺牘釋例　精裝一册一元二角　洋裝一册九角
中華應用文件大全　精裝一册二元
書信構造法　一册二角
白話新尺　一册一角
中華商業尺牘　三册三角
註釋實用尺牘大全　精裝一册一元六角　洋裝四册一元二角
以上各書均照定價九扣外埠須加郵費

◁招徠廣告▷

SHUKO SHA.

Tel No. 3481

,No.35,Bras Basah Road.

Singapore.

敝店前之外交員鈴木友世君於本月十八日辭職以後鈴木友世君若有與本埠各商號接洽事件乃係個人之事概與敝店無干恐未遍知特此佈聞

勿略巴沙律三十五號標記製作所秀工舍謹啓（德律風三四八一號）

民國十四年三月十一日

秀工舍啟

〇亨，好險阿？
到底不險．

啓者敝號不幸於五月十四日晚一時失愼被焚所有貨物　失極鉅幸曾在聯泰保險公司購買保險事後一經投報即蒙該公司派員驗明所有損失立予賠償淸楚洵稱妥捷敝號感領之餘用特登報鳴謝并以表揚

小坡惹蘭北干街十四十五號

均隆沙籐號謹啓

民國十四年六月廿日　（米）

石叻分行

◁暫設廈門街嘉興隆內▷

同慶元記有限公司

神聖濟衆水

雙鴛嘜蚊香

總行香港文咸東街十八號

總行電話一二一四

製造廠深水埗醫局街

起死回生的靈藥南來
國產的滅蚊塔香到了

本公司創製神聖濟衆水經十有餘年靈效奇著中外馳名專治中風霍亂傷寒頭暈肚痛嘔吐痧症抽筋量舟量車等症危急諸症無不應驗加神服法簡便又兼製中國蚊塔香除蚊滅菌功效卓著氣味芬芳悉合衛生銷售海內外屢蒙讚賞現力謀擴充凡見價目格外克已深願熱心同胞愛與國貨者幸垂鑒焉

分行　廣州　汕頭　石叻

南洋各埠總代理

大坡叻活强公司

本公司披露

民國十四年七月十日

註册

[illegible]

民國十三年九月二十二日

便秘之由及其治法

便秘結之原由第一係因缺乏運動也 [illegible]

瓶三元郵費在內

其子獻下名血腦聖韋士醫紅補使爻神爽
公奉天馳補健之藥廉大生色希其精舒矣

[illegible]

實業欄

○中國傘業（三）

日本輸入中國之傘。大都爲大阪所產。華人以其價廉。（布傘一柄約值銀一元五角。）多購用之。但自中國仿製此傘。爲值更廉。日傘銷路。乃漸減少。現在中國所製紙傘每柄約售銀三四角。布傘每柄約售銀一元。絲製日照傘每柄約售銀二元至五元。若進口之絲製日照傘每柄須售銀十元以上。中國傘值之廉。由於成本之輕。蓋一部分之製傘工作。以學徒任之。工食皆爲有限也。又中國所製紙傘。非僅供國內之用。亦有輸出國外者。就近三年論。約共出口一千四百八十餘萬柄。值關平銀三百餘萬兩。銷路最大者爲香港。次日本台灣大連。（完）

○中俄通商問題（二）

●第三減稅貿易

前述中俄陸路通商條約第五條（俄國運來貨物。由陸路運天津者。應納進口稅餉。照稅則所載正稅三分減一交納。其由俄國運來貨物至肅州者。所有完納稅餉等事。應照天津一律辦理。）又光緒二十三年東省鐵路公司合同第十條（貨物由俄國經此鐵路運往中國者。或由中國經此鐵路運赴俄國者。應照各國通商稅則。分別交納進口出口正稅。但此稅較之稅則所載之數。減三分之一交納。）按此項減稅規定。始於同治元年中俄陸路通商章程。其時交通不便。商務未興。姑從寬大。減稅便商。未始不可。迨光緒廿三年。訂立東省鐵路公司合同時。商貨已改由鐵路輸送。交通大便。自鐵路通行後。北滿荒野。面目一新。加之黄通竹。北團林子哈爾濱。皆成通都大邑。俄國輸入貨物。逐年增加。據海關報告中東鐵路通車之年。俄貨輸入額爲九百七十萬兩有奇。翌年即增加一倍以上。爲二千二百萬兩有奇。商務可謂繁興。乃猶依然減稅如舊。揆諸當初規定。減稅意旨。實不相符。况我國關稅率不過值百抽五。比世界任何國稅率爲輕。俄商即納全稅。亦决不至阻礙其商務。而留此特典。徒令我國關稅大受損失。此項損失之數。前總稅務司裴式楷氏曾計算北滿因減稅年損失五十四萬餘兩。然據最近海關報告哈爾濱關進出口稅收每年約一百四十餘萬兩。由三分減一推算之。每年損失七十餘萬兩也。

以上三項。除第一項無稅地帶。俄國因妨害其保護關稅政策。早經聲明撤廢外。其第二項無稅貿易第三項減稅貿易。當俄國帝國主義時代。不惟不肯撤廢。且欲擴大其範圍。如清季俄國要求由東清鐵路至哈爾濱。更由哈爾濱西向至蒙古與之哲木里黑鳥達。俱劃爲無稅地帶。得尺進步。殊無止境。俄國改變國體。外交政策。一反前此所爲。我國國際地位。亦非昔比。故對於俄國減免稅章。民國十一年政府業經宣布廢除。去歲簽定之中俄國協定大綱第十三條。載有中俄兩國允在前式會議採平等互助主義。協定關稅稅則等語。則此以上等相互主義抵觸之減免稅章。當化爲歷史陳迹。自不待言。至此後兩國商務當生如何影響。由此將逃各會觀之。可得知其趨勢矣。

○潮州桔餅廠之退步

潮州訊。潮州產桔最多。每年農家製成桔餅。以運往上海各埠發售。其小者則售入桔餅廠。用人工打成元餅。然後浸于水橰（大桶）中。此項水橰。容積甚大。可貯桔大七百斤。數日後取出。乃以桔油。乾後可爲藥餌。多銷于北方各省。此等工廠。皆集設于潮尾街三通橋兩處。前有三十餘家。因銷路不廣。收盤者甚多。現祗剩十五家。平均每家資本約三千元。工人百五十人左右。多屬門道邑之人云。

○潮州去年陶器出口之減少

潮州訊。潮州陶器出口。每年平均有十餘萬担。民國十三年因東北戰爭之影響。減四分之一。查此項陶器多運往天津轉售于北方各地。去年統計出口之各種陶器。不過八萬担云。

○七兒惡幣廢止後之情形

七兒惡幣。經各界聯席會議實行廢除。各情經登誌前報。但日來曾聞有少數奸商意圖破壞。日昨財政總局。特佈告定期在商會將七兒幣加戳登記。并嚴禁奸商造謠破壞。茲將兩佈告分錄如下。▲廿七日佈告云。查裹消收兒票一事。此案經呈奉總司令核准。定本日二日實行。昨復於五月二十三日在總商會開會。全體表決在案。茲查本月一日之期。爲時甚近。所有一切手續。亟應先行籌備。查照定辦法。大洋新票。未及印就以前。暫准將舊日行用之七兒票加蓋大洋二字。通用。即由總商會及本局聯明蓋戳。分別登記。即自六月二十七日起。在總商會開始蓋戳登記。并由本局派員會同辦理。合將辦法分別于後。佈告商民人等。一體知悉。一屆本月廿七日。將所有七兒票攜赴總商會登記加戳。概不准再沿用兩習慣。在市面行使。所有商場交易。均以元爲本位。不得違定于查究。至用商面商者。現在習慣照舊進行。另候核定辦法。佈告遵守。合併聲明。此佈。

▲計開　一自五月二十七日起。每日上午八時至下午五時爲登記蓋戳。二登記蓋戳所。爲汕頭總商會。逐日派委員二人。會同總商會辦理。三凡持有七兒票者。須攜于蓋戳登記者。先由總商會查驗無誤。加蓋戳記。然後立給存據登記。四所有驗過七兒票。應分別一元五元十員五十員一百員五種。照列號目於簿內。註明每日結總之後。由本局長會同商會正副會長觀督押於後。其登記簿式由本局規定之。五查來七兒票過驗隨蓋戳記。立予發還。六查驗蓋戳時期。現在暫不規定。俟蓋戳公告周期。宣佈截止。局長會飛鵬。

▲奸商慎勿自蹈危險。佈告云。查取締兒票。爲多數人民心理所贊同。况經呈奉總司令核准。並召各界聯會議决。限期迫近。事在必行。乃昨二日來。大洋市價又復稍爲低落。訪聞大七兒莊暗中故爲操縱。或作謠言。希圖把持。似此搗亂金融。妨害社會。實堪痛恨。合極嚴切佈告。仰商民人等一體知悉。爾等須知直票廢除。已成定案。勿爲聽信謠諑。受其愚弄。嗣後倘有故違生事。希圖搗亂。一經查確。定即發送總司令部。請予按照軍法。從事懲做效尤。至本月一日起。商場匯兒。務必照除用兩習慣。各須大洋交易。聽予照收。倘敢藉詞拒絕。許人舉報。查明從重處罰。決不寬貸。其各知照。特此佈告。局長會飛鵬。

▲中南學校招生廣告

一學級　小學第一年級新生一班第二三四六年級插班生

二年齡　不限年齡（但女生不得過十三歲）

三報名　自本月二十一日起至三十日止（每日上午八時起至十二時止）

四考試　本月三十一日上午考試插班生一年級新生免考

五開課　原有各級已于本月二十日開課新生訂于八月一日開課

六學費　四年級以下每名每月收學費二元堂費二角　六年級每名每月收學費三元堂費三角均限於每月三號以前交清

七校址　已遷入明古連八十六號新校舍（No. 86 Bencoolen Street）

民國十四年七月二十一日　中南學校啓

注意

福關公司專理火燭及洋面保險生意價格相宜賠償快捷　諸君光顧請移玉至嗎吉實得力門牌一百十七號全一百二十一號此佈

一千九百廿三年九月十五日

HOOGLANDT & CO.

INSURANCE

7/21 Market Street

Singapore

△伍德華氏之立止肚痛藥水

嬰兒食物在肚中變酸時則發生酸氣脹肚痛積滯瀉痢等症其年齡較大之孩童與成人若有同一之現象時則必發生同一病症之結果其療治藥品之最確切乎者當推伍德華氏之（立止肚痛水）每頓飯後服飲適當之分量則可使腸胃舒適強健且可免除腸瘍發黃發酸氣腹瀉積滯等症故家內宜常購該藥水一瓶不獨可以調治嬰孩之腸胃與減除其牙齒之疼痛且可除各種胃病之發治

▲各大藥店皆有出售

▲本坡總批發處亞麗有限公司

一九二五年七月廿二日

士坱堡白熊標罐頭牛乳油
是所有牛乳油中之最良者
此油來自澳洲（俗稱新金
山）油質並不變換自出市
以來屢受中外僑民之歡迎

（白熊嘜標）

各火食店均有此標出售
星洲唯一代理人冰藏有限
公司則隨時均有存貨備辦
特此佈告
民國十二年五月廿四日

SOLE AGENTS,
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD.
SINGAPORE.

△意大利皇族特選用此
代乳粉

嘉蘇勒之聞名寰宇因有皇族小孩養育四處所選用不論國世界各保赤中均採用此粉且果日增也

用嘉蘇勒之小孩乃爲世上最快樂最強健之小孩其體強壯因嘉蘇勒含有小孩必需之各種滋養令人小孩

BY ROYAL APPOINTMENT OF THE COURT OF SPAIN

△嘉蘇勒 蘇乃可
愛嬰孩之製
造品

此乃安清潔之食品完全免除平常牛乳嬰之毒質兩有害於嬰孩者也

請用嘉蘇勒粉以哺爾之小孩使爾之小孩平安快樂發育請於今日購一小罐試試而觀其良好之結果

西班牙皇族特選用此代乳粉

BY ROYAL APPOINTMENT TO THE COURT OF ITALY

Glaxo

"Builds Bonnie Babies."

香港 楊耀宗 花柳聖藥

本藥生開設香港三十餘年所製各種花柳藥品久蒙 外知名對症用藥無不百發中南洋羣島各埠委託會豐商店爲總代理發售如蒙 賜顧請爲就近向該商店接 價值當從廉

香港楊耀宗藥局謹啟

第一 搜毒丸	每盒二元	每打廿元
解毒 骨痛水	每樽一元	每打十一元
止痛 白濁丸	每樽六角	每打六元
爛肉 珠珀丸	每盒七角	每打七元
生肌 埋口散	每盒五角	每打五元
芒毒 不憂丸	每樽六角	每打六元
外科 除毒水	每樽四角	每打四元
理腎 固本丸	每樽一元	每打十一元
文勞 化毒膠	每盒一元半	每打十五元
濃除 痰藥水	每樽二角	每打二元

石叻 怡保 庇能 太平 金保

會豐商店 批發

開族元勛

開族開[illegible]中男女皆人爲重要古語有云不孝有三無後爲大舉凡男子腎虧女子月信不調二者均於生育之最大原因不得以一方面而能之非貫今孟[illegible]醫生之強腎藥精足能使男子身體強健羅臣醫生之婦科調經丸可使女子血脈調和凡有伯道之憂者所男女之體強弱如何急購服之定能螽斯衍慶瓜瓞延綿矣該二藥之功效可謂世界種族之元勛也

◉主治各症
腎元虧傷　丹田無力
心腎不交　元陽不固
作事過勞　夜夢遺洩
氣血兩虧　精神衰弱
腰痠手腳　腿骸腳軟

◉主治各症
子宮寒冷　久無子息
經期肚痛　經水不調
經來潮熱　經期停閉
或多或少　遍身困倦
四肢軟弱　頭暈眼花

每樽一元半
每打十五元

石叻 會豐商店 批發

每樽一元二角半
每打一十二元半

專載

（漢口慘殺案死傷者之調查

漢口訊。漢口於六月十一日晚間。因太古洋行工人被辱事。電起波瀾。英領急調軍隊登陸。沿衝租界口。且於英租交界處設置沙袋鐵蒺藜等障碍物。並架設大炮機關鎗多架。致引起華人之誤會。是時大智門一帶。人山人海。觀者如堵。適有大隊中國軍隊經過。驅散羣衆。觀者有不知其原因者。慌忙躲避。以係太多。分擠不開。只能前進。不克退後。迨乘勢擁至。不覺誤衝入租界之內。英兵攔阻不及。遂開自來水管冲射。但羣衆此時皆身不由己。欲進無法後退。抑且後面來者有如潮湧。其人見羣衆（皆係徒手。愈來愈多。不問情由。即開放機關鎗掃射。一時彈如雨下。觀衆應聲倒者踵相接。或死或傷。共廿餘人。血肉狼藉。慘不忍聞。慘傷世界。閱十餘分鐘後。羣衆始散。滬上漢案京鋒之第二流血案又成矣。茲將此役死傷者之國籍姓名籍貫年歲職業等。調查如下。

（一）華人方面

（甲）死者

（姓名）	（年歲）	（籍貫）	（傷勢）
羅賓安	三十	黃陂	腰際重傷入院即死
任有照	三十七	黃陂	心房受彈當場即死
張伙牙	二十	黃陂	背心洞穿當場即死
尹春	未詳	未詳	胸穿背洞死於醫院
無名氏	三十餘	未詳	小腹被彈當場即死
無名氏	三十餘	未詳	左臉貫彈當場身死
無名氏	二十餘	未詳	彈入喉下當場身死
無名氏	二十餘	未詳	重傷入院即死

（乙）受傷者

（姓名）	（年歲）	（籍貫）	（職業）	（傷勢）
徐少清	十九	孝感	洗衣店	左腹部受重傷
玉旺	二十七	鄂城	車夫	傷腿
吳傳道	二十	黃陂	車夫	彈貫左腿骨折
張百齡	二十七	黃陂	車夫	腿胼輪傷
鄒金山	三十四	孝感	車夫	頭部及兩腦重傷
劉漢青	二十四	葛店	未詳	兩脅重傷右腿受傷
陳丹桂	二十	未詳	未詳	傷腿
劉春發	三十	黃陂	未詳	額前受傷
左恩富	二十餘	黃陂	工人	腿部受傷

以上死者八人。傷者九人。（聞此外尚有一人。乘機時被英國人棄置江中。惟尚無確証。）

（二）日人方面

（甲）已死者

（姓名）	（年歲）	（職業）
水谷邦惠	三十五	日比野洋行

（乙）受傷者

（姓名）	（年歲）	（職業）	（傷勢）
中坂末男	二十一	大石洋行	微傷
寺本武助	二十	東手行主	傷甚微
柴田保一	未詳	東手行夥	微傷
吉竹眞治	未詳	日領署書記	跌傷
高橋武治	未詳	日領署書記	撞傷
加藤重治	未詳	日領署書記	輕傷

以上死者一人。傷者六人。

○關稅會議之近訊

關稅會議。外傳本年九月間當可開幕。今聞政府方面之意。對於該會之開幕日期。固希望其早日實現。而於增加稅率。現尚有更進一步之議。按照華會條約。各簽約國批准華會條約以後。三月內應召集關稅會議。先行增收稅百分之二五。但當局之意。以爲華會閉會後。距今日已歷四年。國內用途。發形浩繁。生活程度。亦見增高。似僅增二五。尚有未足。故擬根據華會條約。我國可以。要求二五。及規定。即於現在徵收之百分五之稅率而外。逐增收七。五。兩合共爲十二。五。聞日前曾向外國徵求此項意見。外國方面。答以法國尚未批准華會條約。似亦不便先有表示。政府此項辦法。是否能成功。此刻殊難預斷。至關稅增加後。依照華會條約規定。應履行一九零二及一九零三年中國與英國美國日本等所訂立之商約。裁撤釐稅。爲必要之條件。國政府面亦有擬以加稅收入十分之四提充各省裁撤釐稅後損失之議。惟現今各省現狀複雜。極不一致。將來關於裁釐一事。又免有多少之波折也。

英屬馬來受托與管理產業有限公司啓事

敬啓者本公司在海峽殖民地政府註册辦理下列各種職務各界惠顧請向新嘉坡査打銀行樓上一十九號本公司接洽即可知詳也

（一）代行管理遺產之職
（二）代行保管受托之職
（三）代行營業上代理人之職

一九二五年二月十六日 巳彌

For further particulars, apply
The Secretaries,
29, Chartered Bank Chambers,
Singapore.

諸君需用上等品質之鋼品時請看（雅保勞）

When you require Corrugated Steel Sheets of the best quality look for "Apollo" brand.

標此乃最優等之標識爲鋼市中最佳品質也

When you see Apollo trade mark you know it is the best quality in this market.

APOLLO
FROM
UNITED STATES STEEL PRODUCTS COMPANY,
NEW YORK, U. S. A.

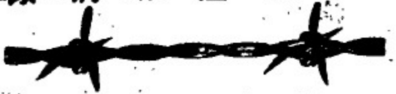
美洲紐約美洲鋼品公司製造

manufactured by
U. S. S. P. Co.
N. Y.

（雅保勞標）鋼紋鐵鮮明且優美

Apollo
Corrugated Steel Sheets
finest in the world

標結網線 (IOWA)



標結網線捲於木轆之雙

Barbed Wire on wooden reels

標結網線捲於鋼轆

Barbed Wire on steel reels

三州府及四州府 惟一代理與分發處嘉孟里實建有限公司

Sole Agents and Distributers
Straits Settlements & F. M. S.
Mcalister & Co., Ltd.

▲中南學校購置校舍演劇籌欵會宣言

近年來此間僑學校演劇籌欵者衆且多矣或數月一見或一月數見紛紛籌演供不應求然社會人士不以爲累反極力鼓吹熱心贊助者非以教育事業民智攸關乎夫[illegible]精神人材獨厚賴教育以開明民智賴社會[illegible]維持由化不互助精神人心渙散公益雖[illegible]維持也夫中南學校之創立於[illegible]年雖其[illegible]擔未[illegible]募[illegible]南[illegible]教育事業分工合作各盡所能荷一方之能力足奔赴而爲則會體之功宜儲蓄以自待也今者以校舍出自租賃房屋既不敷宜租金復過繁重學子多寒來[illegible]入無幾以經常費用時形[illegible]絀因特建議自置基址改築新校一切莫非基一以節經常之費[illegible]購置校舍需欵孔多同人等知綿力之薄已竭不得已出而爲之呼籲計合本同此演劇籌欵之舉伏祈吾僑父老昆季本普贊助教育之熱忱念中南一貧苦學校之特况慨解仁囊共襄義舉則華僑子弟咸沐其賜凡我熱心教育諸公幸勿[illegible]此宜[illegible]卽希公鑒

▲名譽會長

賈文燕　陳慶財　陳俊德　許公遂　陳[illegible]　陳伯麟　陳[illegible]　陳[illegible]　陳阿[illegible]　陳開[illegible]　陳英林　陳[illegible]崇　陳[illegible]　陳榮[illegible]　陳芳[illegible]　陳[illegible]義　陳文[illegible]元　陳文烈

陳[illegible]　陳[illegible]　陳可[illegible]　王[illegible]高　陳廷[illegible]　陳[illegible]順　陳生[illegible]　王[illegible]　陳[illegible]　陳英[illegible]　陳[illegible]　王文達　陳秋[illegible]　陳先[illegible]　陳[illegible]　王邦傑　陳[illegible]　陳子[illegible]　陳[illegible]士　王[illegible]　陳[illegible]　陳景[illegible]　王海水　陳[illegible]　王期宰

陳恩[illegible]　王[illegible]　林[illegible]　林[illegible]　王[illegible]　于溪水　林[illegible]山　林淑恭　王紹[illegible]　林牡丹　林[illegible]江　林[illegible]　王寶榮　林廷鳳　林戊己　林[illegible]順　王[illegible]亭　林[illegible]　林[illegible]黎　林立宗　王[illegible]元　林[illegible]　林世[illegible]　張[illegible]

張[illegible]　李[illegible]　李[illegible]　黃[illegible]　張[illegible]榮　李[illegible]殿　黃[illegible]淮　黃[illegible]源　張[illegible]順　李俊[illegible]　黃[illegible]　黃[illegible]仁　張崇[illegible]　李[illegible]　黃[illegible]　黃光化　李光[illegible]　黃[illegible]　黃[illegible]　李[illegible]　李雲[illegible]　黃[illegible]　黃志信

黃[illegible]　朱[illegible]　[illegible]　佘[illegible]　黃天恩　[illegible]　[illegible]　佘[illegible]　黃[illegible]信　蔡[illegible]　[illegible]　佘安成　黃[illegible]　[illegible]　周[illegible]　佘[illegible]　朱[illegible]　蔡沙水　[illegible]　佘佛添　朱[illegible]　蔡[illegible]　佘[illegible]　曾紀[illegible]

曾[illegible]　邱[illegible]　廖[illegible]　[illegible]　曾[illegible]源　邱[illegible]元　郭傳[illegible]　[illegible]　曾[illegible]生　邱[illegible]　郭[illegible]　鍾水泮　胡文虎　[illegible]　郭[illegible]　鍾[illegible]成　胡文豹　廖正[illegible]　謝子[illegible]　鍾盈[illegible]　胡[illegible]坤　廖傑夫　謝文[illegible]　鍾先[illegible]

任[illegible]　高[illegible]來　楊[illegible]文　吳[illegible]　孫[illegible]三　何仲英　楊世昌　吳紹[illegible]　孫仲玉　何心田　楊[illegible]　吳[illegible]　汪[illegible]真　何[illegible]　[illegible]　吳佛吉　汪紹[illegible]　何[illegible]觀　陳春[illegible]　吳[illegible]　汪[illegible]音　楊六[illegible]　陳天祥　吳楊屏

余[illegible]　徐[illegible]　[illegible]　[illegible]悅　余加[illegible]　沈[illegible]　傅[illegible]　[illegible]生　劉[illegible]溪　[illegible]祥[illegible]　石[illegible]　[illegible]烈　洪[illegible]扶　侯西[illegible]　石[illegible]　薛[illegible]院　洪江漢　唐仁[illegible]　彭[illegible]三　符[illegible]華　洪高[illegible]　卓[illegible]　[illegible]　阮[illegible]成

呂[illegible]間　[illegible]　[illegible]和　[illegible]承[illegible]　田秋[illegible]　[illegible]圭　陸寅[illegible]　田炳章　王[illegible]　[illegible]春波　[illegible]　梁谷欣　馮[illegible]　葉玉[illegible]　[illegible]源[illegible]

▲贊助團

暹郊公局　南郊公局　米商公局　駁船公局　酒商公局　爪亞郊公局　海南郊公局　[illegible]路郊公局　[illegible]　安

[illegible]和船務公[illegible]　布商公局　[illegible]　[illegible]報社　[illegible]報社　福建會館　同文書社　同德書報社　[illegible]　[illegible]青年勵志社　[illegible]　[illegible]學校　[illegible]勵志社　[illegible]端蒙學校

[illegible]　工商補習學校　[illegible]　怡和軒　保和[illegible]　[illegible]　公會　[illegible]部　[illegible]　[illegible]俱樂部　彬彬公館　[illegible]　[illegible]公館　[illegible]　俱樂部　[illegible]閣　[illegible]　公館　[illegible]俱樂部

[illegible]　白話劇　國風幻境　南溟校友會　中華體育會　精武體育會　[illegible]　福和[illegible]　海天俱樂部　[illegible]學校友會　[illegible]正學友會

[illegible]　江夏堂　公餘[illegible]　仁仁俱樂部　[illegible]　[illegible]　華[illegible]　俱[illegible]公館　[illegible]　鶴鳴公館　[illegible]源俱樂部　陶[illegible]俱樂部　華里園　[illegible]　和記公館　吾廬公館　樂[illegible]　[illegible]友團　[illegible]　聚商公館　[illegible]俱樂部　餘[illegible]軒　華[illegible]公館　[illegible]　[illegible]　[illegible]香俱樂部　逸娛[illegible]

正會長　王水斗

副會長　梅國良　王文[illegible]　黃[illegible]　張[illegible]　葉[illegible]　陳[illegible]　沈[illegible]　陳[illegible]

張[illegible]鳴　[illegible]介[illegible]　林[illegible]　[illegible]友三

▲贊助員

許[illegible]若　王[illegible]　沈[illegible]水　[illegible]　[illegible]　王[illegible]　[illegible]　林[illegible]玉　施伯謨　張[illegible]平　黃[illegible]建　[illegible]火珠　李官春　張綠皮　黃榮春　[illegible]枚　李子[illegible]　林[illegible]　陳[illegible]山

正司理　司理　財政員　監查員　正查賬員　副查賬員　正幹事長　副幹事長

林新[illegible]　陳[illegible]　陳[illegible]清　黃[illegible]池　梁少山　林[illegible]珠　林[illegible]　林[illegible]貴

▲幹事員

[illegible]永遠　吳[illegible]修　康[illegible]波　張木水　朱[illegible]其

陳[illegible]　林[illegible]　林[illegible]　[illegible]火[illegible]　王[illegible]丹　廖佳才　吳沈[illegible]　陳[illegible]材　廖[illegible]舉　林[illegible]　李[illegible]南　[illegible]吉　余[illegible]智　李[illegible]　林連魁　林大[illegible]

文牘員　張叔耐　陳[illegible]登　林[illegible]　李[illegible]　黃[illegible]　李[illegible]　黃玉垣　李鐵[illegible]　陳[illegible]千　[illegible]

[illegible]文牘員　孫[illegible]　成友[illegible]　陳理達　朱[illegible]友　[illegible]

男招待員　孫[illegible]　朱[illegible]　李伊水　張有[illegible]　[illegible]　[illegible]　李光[illegible]　[illegible]源　徐[illegible]　[illegible]

女招待員　陳[illegible]　周[illegible]　朱[illegible]　李招英　[illegible]　[illegible]　陳[illegible]　[illegible]玲　[illegible]　張[illegible]　黃心[illegible]　[illegible]

[illegible]　秀治　[illegible]　佘花成　朱[illegible]　林和[illegible]

內售券員　劉水太　[illegible]全　陳[illegible]　[illegible]任　邱明福　康[illegible]　張[illegible]帆

料[illegible]員　張[illegible]　林真　譚[illegible]山　許[illegible]宇

明[illegible]　郭[illegible]　陳[illegible]　劉理[illegible]　劉水光　黃玉[illegible]　李榮[illegible]　孫[illegible]士　[illegible]生　陳[illegible]光　[illegible]心[illegible]　[illegible]　王林[illegible]紀　許[illegible]　何子平　張[illegible]壽

唐[illegible]珍　[illegible]　朱[illegible]　沿門售券　彭夢[illegible]

劇券價目

甲種名譽劵無定價　乙種名譽劵每張廿元
特別劵每張銀[illegible]元　頭等劵每張銀五元
二等劵每張銀三元　普通劵每張銀二元

襟章費

名譽會長乃贊助團每枚五元
贊助員乃職員每枚銀二元

中南學校購置校舍演劇籌欵會啓

民國十四年七月二十日　十

◁請飲永嘉年之補血藥▷
（醫生認該藥爲補血藥中之最上者在一萬人以上）

該藥乃一種著名之補品介紹之醫生在壹萬人以上凡於熱病及他種疾病以後飲之其恢復健康能力之大實罕其比諸君試飲之當爲之驚訝不置者也

該酒能恢復健康強健神經增加體內促進血液增進體力皆極迅速飲之卽可發生一種新生命之愉樂其味極佳飲之頓覺精神愉快每日飲二三杯當卽可見身體狀况較前大佳幸注意其瓶上之商標當可担保其爲眞正之（永嘉年補血酒）

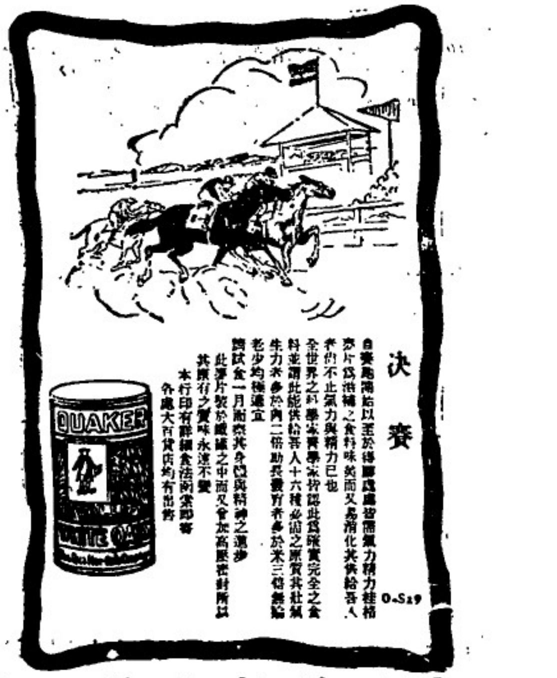
◎一經嘗試卽知其佳

MANUFACTURED BY COLEMAN & COMPANY, LIMITED
NORWICH, ENGLAND

各大藥房商店皆有出售

英倫科爾曼有限公司製造

一九二五年七月廿二日　三六六



一九二五年七月一日

▲承頂聲明

啓者本坡小坡二馬路門牌二百五十五號利興號而耶牛意原係顧文彩自創今因顧文彩志欲回國擬將該店底傢私雜物等一概頂與李建德承受改號爲和成號繼續經營顧文彩與號從前有與街市諸商號來往賬項以及揭借担保等情未清者由登報日起限一星期內前來與顧文彩理合清楚如逾期不到乃係自誤與承頂人和成號李建德無涉恐未周知特登報端此佈
民國十四年七月廿一日
承頂人和成號李建德謹啓

黄慎堂救毒膠

本坊創自前清道光年間……

余仁生

一九二五年六月一號

O. K. CEMENT.

○招來廣告

此土係敏土由歐洲製造極合熱帶之用且多係用爲製造三合土及一切高等工程者也　此土係貯藏於堅固之木桶內連皮每箱重四百磅淨土重三百七十五磅且近來購用者日衆大有求過於供之概　諸翁光顧請向新嘉坡柴佛士基門牌三號伊亞紗直接可也此佈

唯一運輸人東亞有限公司謹白

一千九百廿四年三月二十七號

Sole Importer

THE EAST ASIATIC COMPANY, LIMITED.
No. 3, Raffles Quay.
SINGAPORE

歐少泉君之令愛

深感不藥自己藥片之奇功也

在上海有一位父親曾稱讚後之小女曾患頭痛背帶寒熱驚風，事由藥片之功效獲得復愈。上海界二馬路中的○字三百八十六號門牌歐少泉君……

奉送小書

均有出售或直寄叻郵六角至星架坡萬興街韋廉士醫生藥局……即寄一明信片至星架坡萬興街韋廉士醫生藥局即郵送一本可也

以鹽菓子壓質潔乾燥其粉入水辟行溶化味甘適口實日用不可少之飲品全無經驗老少强弱均合飲用經衆醫名醫生介紹醫治大便閉結肝部不調膽汁不勻食物不化頭腦昏痛血輪不潤遍身不適夜深不睡身有寒濕風疹等症之唯一妙藥凡住於熱帶地方者用之尤合

英文（菓子鹽）及（以諾）等字是英京倫西伊羅有限公司之註册商標

十四年一月十九號註册商標

ENO'S "FRUIT SALT"

TRADE MARK

（眞正嘜頭）

○承頂雪文廠稼私聲明

啓者本坡巴禮峇門牌四百四十九號集和成雪文製造廠原係本司歸與葉焜煌一人承受今葉焜煌不能營理願將廠內傢私貨底賣與葉祐賀製造惟雪文原係歸與集和成葉焜煌發兌但廠內自前及今并無另有招牌夾正印亦無以廠內名目與街市來往或認保揭借等情恐未週知特此聲明

賣業人葉焜煌　買業人葉祐賀　見證人

民國十四年七月十七日

正法國葡萄羅敏萬蘭池酒

商標

法國 西

羅敏萬蘭池酒

正葡萄萬安池

上等萬安池

（七州府及蘇門搭臘之唯一代理人）

羅敏三星萬蘭池酒

莫實德有限公司

叻寶分銷處：五代天新成發、十八間振源號、中街永興號、大馬路永康、二馬路乾元號、水仙門新永泰、牛車水振興源、大……錦安發公司、禺車街鄒錦發、及其餘大酒店

大東影相館

住亞米連街一一二號即(同德書報社)街頭館律風一千九百號

(馬婆展覽會)(得第一奬牌)

Eistern Stu lio
1-2 Armenian Street
Phone No. 1900

李仁親影相師啓

中華民國十四年正月十六日

第六節第二欵第二項之規定。。每磅樹膠輸出稅率四角二占。。尤其輸出者。。掉聞此項存貨。。約共有大千敬左右。。爾政府所得之稅致達額。。將可達、百六十四萬四千八百元之鉅云。。

●當地政府將訂立取締婢女之新條例 (二)

一。禁止假借養女名義。。購買幼齡女孩。。充當女僕。。

二。禁止無論個人一種壓服或有讓權力等任何假定之情勢。。僱用成年婦女。。充當女僕。。

該條例之第二條。。乃規訂該條例所禁止家中僱用之女僕。。係指妹仔而言。。

第三條之規定。。則絕對禁止僱用十歲以下之女孩爲家中之僕役。。其已僱用之幼孩。。適在此年齡者。。亦得適用之。。該條例將於一九二六年(明年)一月一日起實行。。故至本年以後。。如有人仍僱用此等女孩者。。即屬違法。。

綜閱條之規訂。。則予華民政務司以較大之權力。。以期能達施該條例之目的。。關於此節。。規定華民政務司之權力如下。。

(一)須令僱用此項婦女者呈報一切。。

(二)須令呈交相片。。

(三)須具保證。。擔保此等婦女。。非得華民政務司之允許。。不得離去本殖民地。。不得用此等婦女爲妹仔。。不得虐待或誘爲他種不道德之用。。且於未得華民政務司允許之前。。不得用養女名義或其他方法移轉於他人保管。。

按照第五條之規訂。。華民政務司若得保證。。擔保此等婦女係帶往政府所指定之地點。。或政府所指定之官吏者。。則華民政務司或可允許此等婦女離去本殖民地。。

按照第六條之規定。。僱主應以工資食物醫藥及適當之衣服等。。予十八歲以下之女僕。。華民政務司得有規定此等僕役最低額工資之權力。。 (完)

●馬來聯邦鐵路運費減價有望

茲採馬來聯邦鐵路當局消息。。該局已組織一特別委員會。。討論核減鐵路運費問題。。該委員會擬於此最近二月中。。將其討論之結果。。提出當局施行。。以便鐵路運費。。大抵減價便鐵路運輸貨爲半島各種運輸方法中之最低廉者也云云。。

●今日爲回教之新年

本日爲回教之鼻祖罕默德氏降生後一千二百四十四年之第一日。。當亦即爲崇奉回教者之新年日也。。

●恒成酒庄開市預聞

▲本月二十六日。。。

本坡吉寧街即摩實得力門牌九號恒成酒庄。。專售中國名家美酒。。其酒係由中國各省著名酒庄直接運辦而來。。所有靈酒藥酒米酒。。俱是原庄正貨。。訂于陽曆本月二十六日(即夏曆六月初六日)開市。。愛飲中國美酒者。。請嘗試之。。方知所言之不謬也。。

●如切律之煤氣與自來水之工程

茲悉工部局對於如切律之煤氣與自來水之工程。。經久已開始進行。。大約兩閱月後。。此項工程。。即可完竣。。將來該處居民。。當可便利不少也。。

●錄幕消息

▲(最後之良心)演至拜五止。。。。

▲演期祗賸兩天。。萬勿錯過。。。。

(曼新稿 小坡曼舞臺啟)。。遊晚開演(最後之良心)一劇。。觀衆之盛。。幾爲前此所未有。。每一幕終。。掌聲雷動。。這種情表演之佳妙。。實爲國產影片中所僅見。。是劇大旨在攻擊我國不良之社會制度。。若童養媳之可憐生活。。招贅女婿之害處。。與夫抱牌位做親之惡習之殺人。。洵爲血淚文章。。取材適當。。編製合法。。夫輕個制度之不良。。爲國務於蛇蝎。。劇中乘仁伯之荷蘇不義之財。。何殊在家庭內演此怪劇。。觀感所影。。足勵家俗。。劇中之藝術精湛。。尤令愛者。。甚推重黃林。。七献齊名。。黄君爲議君爲最。。至於說景光綫說明等之優美。。猶其餘事。。開演期臨屬演至拜二止。。故因觀衆歡迎甚烈。。故展演至拜五止。。一般未曾寓目者。。對於佳片。。此最短兩天之演期中。。當不可不一鑑賞之也。。

●倫敦樹膠存貨報告

據本坡吸維斯强德樹膠經紀公司日昨接其本公司來京電訊云。。七月十八日未之前一星期中倫敦樹膠存貨。。減少三百六十四噸。。十八日之存貨總額。。總共計四千零五十敬云云。。

●皇案六紀

一。橡何兩頭附近之擄劫案。。。。

▲判三被告每人苦監十年並笞責二十鞭。。

華人廣記郭合養與八角等七人。。擄劫譚鴻和一案。。由府提訊詳情。。曾誌前報。。後由府群集。。日昨集審提訊。。由署理皇家狀師威廉斯氏主控。。首由巫人車夫到案作証云。。本年六月一日下午七點鐘時。。有華人二名。。其中一名。。即係第一被告。。僱坐其七人坐位之車。。令其開往樂福律。。復有五人登車。。旋令開往崎萊浦之海港處。。方車行抵橡何碼頭之對面時。。即行停車。。車上七人。。皆即由車跳下。。前向一小山而行。。約離十分鐘左右。。陡聞有人呼喊强盜强盜之聲。。其聲來自山隅。。彼知有擄案發生。。乃開車前往崎萊浦海港之警署報告。。後有武裝警察四人。。同乘其車馳至其地。。方行近一個館時。。該第一被告與崎萊浦海港洪遁。。當被停車時。。被告復行轉回。。橡何碼頭之遇。。彼即與車追趕。。追至某輪船公司碼頭之入門處。。警察即舉槍指向被告。。於是被告頓起恐慌。。隨即停步。。因以被拘。。當被告逃遁時。。曾拋棄外衣一件。。毡帽一頂云云。。

後由失主譚鴻和到案作証云。。彼嘗供於浮羅吻蘭尼陸軍機關之糧食。。居於橡何碼頭側之一屋內。。於劫案發生之日。。彼曾向各保主收得七百餘元。。於償清債項外。。尚存大百八十元。。貯於床上之一小箱內。。其箱經已鎖附。。鎖匙則在其身上。。當三人衝入屋內時。。彼正臥於床上。。據其所目。。此外尚見有二人把門。。曾認識其中一人。。即爲第一被告。。其衝入屋內者之一人。。向其要索一千元。。彼未回答。。於是三人中之一人。。拔出利刃。。緊捆其喉。。將其壓倒床上。。然有攜帶手鎗者一人。。由超入後門。。把守入路。。然三匪則自其身畔。。攫取其鎖匙一串。。開啟其箱。。劫去現欵八十元。。中國銀幣數枚。。後用刀將其弟之箱撬開。。掠去銀六百元。。并金鍊一條。。當時其弟自床後閃出。。推開後門。。出而呼警。。但爲把門者所阻。。并擲此事與彼無關。。惟其弟則疾聲喝捕。。其時據彼喉際之人。。乃用刀向其手臂亂劃。。有頃。。即相率而散。。當被劫時。。彼乃勞動二人。。亦在房中。。彼乃令其一人。。前往警局報告。。彼因既受恐嚇。。復受刀傷。。故留居屋內。。未敢外出。。第一被告。。前此曾在彼處當工。。且常居彼之家中。。凡當在浮羅吻蘭尼收取賬項時。。皆偕其前往。。伊(即第一被告)知其藏款之所。。并知其常於每月一日收取賬項。。存居家內。。彼始存於坡中之銀行。。嗣總據增捕房到在華人匪犯三十人中。。指出第一被告。。確係是晚之劫犯云云。。後由失主夥伴由之人到案作證。。此三被告。。彼皆認識。。并謂第二被告。。是晚曾攜有小刀。。第三被告則攜有手鎗云云。。

但據第一被告在案供稱。。原告曾欠伊工銀隆元未還。。於是彼乃邀第二第三被告二人。。同往將其毆打。。被事認將原告毆打是實。。但并未行劫。。且與三人中。。無人攜帶手鎗或小刀。。原告之傷。。或于彼此鬪毆。。碰擊他物所致云云。。第二被告與第三被告。。所供相同。。被告等供畢。。陪審員并未離席。。即一致表示被告等犯擄劫罪。。臬憲乃判決每苦監十年。。并笞責廿藤。。以示重儆。。

臬憲於判決此案畢。。其贊該案日前提訊巴實班讓擄案聞摩托車夫之勇敢捕匪。。殊堪嘉許。。乃提議以賞該案中之車夫。。當獎以廿元。。此當罰之車夫。。附屬該三十元。。以示激勵云。。

二。芽籠第三十二巷之擄劫案。。。。

▲判被告二人每人苦監七年并笞十五鞭。。。。

華人英發與伍二人。。因犯口口挾帶手槍在芽籠第三十二巷。。擄劫一土生闘婦案。。由府研訊詳情。。曾誌前報。。後由府詳集核審。。昨日由巢提訊。。署理皇家狀師威廉斯氏爲主控。。首由事主闘婦到案作證云。。當鬍匪入屋內時。。曾向被云。。欲與其夫談論要事件。。因若輩有槍等若干。。與其天云。。未幾。。若輩則將其手執住。。并被出手槍。。禁止聲張。。後彼極力爭持。。幸能逃脫。。逃出門外。。復見一人。。又將其攔阻。。亦幸而逃脫。。但彼手指已被第二被告之刀所傷。。。。次由闘婦之女僕到案作證。。方彼見匪握有手槍在手時。。彼即緊閉兩眼。。大聲呼救云云。。又由乘坐之巫人警察到案作證云。。其時彼曾見有華人二名。。由原告之屋內奔出。。同時又聞有呼喊之聲。。於是彼乃將第一被告擒獲。。而第二被告。。則以手插入衣袋。。彼乃牢抱之。。將其拖出。。見其手握有手槍一枚。。彼即設法將其手槍奪下。。亦因勞人之協助。。乃將第二被告拘獲云云。。隨巫人警察供畢。。臬憲乃以勇敢之男兒之嘉賞之。。又據一巫人到案作証云。。方被案發生之際。。彼乃乘一摩托車。。路經芽籠律而行。。時則見第二被告面現倉皇之色。。未登此車。。其時彼因聞有人呼喊之聲。。乃令司機人停車。。當第二被告。。則欲奔下車。。以圖逃遁。。彼乃下車追趕。。卒由後將其擒獲云云。。復由警察除托有內之華人到案作証云。。其在審二被告之賬。。乃稱將其手槍奪取云云。。該二人供畢。。臬憲亦盛賞其勇敢不置。。後事主闘婦之夫。。亦到案以被告之質詢。。但彼謂對於此事之經過完全不知。。惟第二被告稱其手槍係將以抵彼。。還價一百元云云。。該闘婦之夫。。則絕對否認其事。。最後被告二人。。宣告供稱云。。其手槍實係黃某於彼事前。。當令其交與原告之夫。。當被等入其屋時。。原告之夫。。適不在家。。彼乃將人。。見此手槍。。竟大驚駭。。於是彼即奔出屋外呼救。。當被等辦法原告之屋時。。仍將手槍帶於身畔云云。。陪審員聽供既畢。。一致表決被告等有罪。。臬憲乃與陪審員。。判每人苦監七年。。并笞十五鞭。。女席贊協助捕匪之巫籍警察勇敢可嘉。。不特協助捕匪諸人之勇敢。。尤堪稱許。。即事主闘婦本具有膽力云云。。

又臬憲於昨日上午曾通告特別陪審諸員。。當於本星期四日(明日)出席。。審訊各該重案云。。

△驗目▽

眼光

有差少須高諸眼光學士為之測驗妥配合光業原理之眼鏡並後可正其差度補之才益有壞刻才科匠士方能施治作用業匠士可能為力又米分司達室咐驗目鏡以制各鏡者驗目人員實執有專科文憑故對於眼目之研究無不精益求精

星嘉坡 山仔頂十五號 中國來方眼鏡公司

△鏡製▽

HEALTH

民國十年月十七日

▷ 提之基林民補藥 ◁

醫神補氣

此藥能強壯身體補助精神增進食量最為可靠堪稱血腦神腹部肝部腎部各種虛弱大補劑經澳洲社會服用此補藥二十餘年凡係患飲食無味身體虛弱血虧少年衰弱精神竭盡夜不能眠神經疼痛元氣損傷服之無不奇効昆士蘭吧坡亞及荷蘭東印度各處地方發生各國熱症專用此藥治埋肩路極廣並可防止熱病之發生其效用能令反本還元保持身體上各部分之功能幫助消化凡患神經怯弱及夜不能眠等病服之異常神效而血虧等病尤以此藥為唯一療治之品

凡元氣損傷無論係因疾病憂慮勞腦過度或勞力過度所致或服用此藥能回復精神強壯補進肯山筋絡

助消化安於寢寐發生之新血故能防止各病醫業中人無不鼓吹此藥之價值此藥性質純良並未參雜他質與別的蘇酢物不同因其全用滋養藥品所配製也小孩每次服用一茶羹水半杯沖服成年人每服一大茶羹用清水半杯於食前一點鐘服之可以令胃口強健則每於食後服之君不妨即購服之方知此藥能令人健食安眠提神反弱為強各處藥房均有發售　每樽一元半

一九二四年九月十二號

頂上青葉茶粉

頂上金葉

茶粉
每包六磅
每包三磅
每包一磅

此茶乃錫蘭所產十之最著名者也提防假冒務須購買此茶標七州府馬來聯邦曼谷婆羅州各咖啡茶店均購用此茶

總代理人星洲亞克多濕公司

一九二五年六月一號

分售處 小坡米芽 大十 三號 公司

粵東蘇瑞生馳名良藥

參茸衛生丸　至寶毓坤丸
廣嗣毓麟丸　加料添丁丸
龜鹿滋腎丸　春砂豆蔻油
萬應午時茶　三蛇追風膏

藥類太多未能盡錄

總發行叻石金榜大馬路四百九拾號

民國十三年十二月六日　廿

鳩收報費廣告

啟者本報報費每年分作兩期鳩收茲上半期六個月份之報費經已屆期本報特派專員前往鳩收諸商號若見敝號專員攜有正式收條蹈門鳩收時請即照還為荷恐未週知特此佈告

本報經理部啟

國民十四年七月日二

大幫正頂發行零沽

招請各埠大商店代理

廣東省城雙門底
太和洞腎虧丸

宜服　宜服　宜服　宜服　宜服

代售處

得榮孫氏代刀散六碑救我一家生活

鄙人貿易素在安南前歲秋令適遇酒患大發遺及兩眼起膜貼近一尺視物不能分辨經在本埠歷延中西醫調治無甚採用上所售之眼藥均無效遂延日久已成瞽目不覺兩載後驚聞返里立心另謀替者之業適經香港聞人道及榮孫氏眼膜代刀散實驗特託友往澳門榮姑購一瓶試之果能分辨光黑遂連搭車來省觀音大巷求榮孫氏診治內服湯藥外搽代刀散大碑不及三月重見天日矣鄙人今可再回安南復謀舊業而一家生活有賴特登報章俾有眼患者知所問津焉　九江關仲平恭頌

專門醫眼

榮孫氏

揀料發明代刀散實發姓名實列

民國十四年七月廿九日　廿

總代理
會豐商店
（石叻大馬路）

久咳傷肺日久成癆治癆必愈之藥惟全球醫界所無發明幸經唐拾義醫士研究者美特製久咳丸以制其咳癒則不至傷肺而成癆此治病源之極良法也

久咳者驗不可不知

每瓶一元

久咳成瘵

請辨真偽

唐拾義久咳丸近因商標註冊故內招字句微有更改但無論新舊貨每瓶包內必有驗真券一張形如銀幣背印廣州發行所可換美術圖畫有券便真無券即偽幸留意焉

總經理石叻大馬路 怡保 能會豐商店披露

民國十四年五月二十六號　廿

○中國醫藥學……臟器製劑

食腦補腦食肚補肚是吾國醫家舊有的臆說新近深學之西醫因研究之結果用化學方法以獸類各臟器製劑而為人體臟器病患對症的治療其效驗卓著實今此種製劑全世界醫藥家皆認為醫藥上之一新發見然吾國醫界倡之已久矣

德國衛蒙廠出品之（沙西連）藥片SATYRIN亦臟器製劑之一種乃據根研究獸學之維也納大學生理學教授雅泰乃哈氏(Prof. Steinach)之學理以獸類生殖機（內分泌）之分泌質及育亨賓配製而成者有能旺盛精神返老復少……本品仍分為男女性之兩種分為男子服及女子服二種

每盒銀二元

南洋總代理處星嘉坡小坡神農大藥房

民國十四年九月十一日　廿

SOLE AGENTS FOR MALAYA:-
MEDICAL OFFICE, 300802,
NORTH BRIDGE ROAD, SINGAPORE.

Savaresses Capsules
(Incorporated in England)

▷五淋白濁菌之敵◁

士巴禮士氏五淋白濁丸檀香油為五淋淋濁病之特效藥已為世界學士及醫學士所公認然有劣品不但效能不著且有害於胃之與故患者不可不慎選服也士巴禮士氏五淋白濁丸係以精製之膜包極粹之檀香油面成能治急性及慢性白濁病與婦女白帶或膀胱炎等症其功效之靈驗及穩妥已經世界上各大醫院大醫師所贊許而定為患白濁淋病之一種給劑新故此五淋白濁丸天下之五淋白濁病菌俱惡視為彼之敵患者注意焉

英京倫敦立雪洋行發行
南洋各大藥房俱有發售

民國十四年六月廿六號　廿